

Marktgemeinde Grafenegg



20 Jahre
„Marktgemeinde
Grafenegg“

Seite 6

Gelungenes
Etsdorfer Keller-
gassenfest 2023

Seiten 20-23

Ferienspiel
der Gesunden
Gemeinde

Seiten 36-39

Herbst Engabrunn (Foto: M. Ellinger und R. Öhner)



www.fragnerkfz.at



EIN GUTER SOFFEN
LANGENLOIS

FRAGNER



Tel. 02734 / 4488-0



DANUBE PRIVATE UNIVERSITY
Zahnambulatorium Krems

-  Danube Private University - DPU
-  danubepivateuniversity
-  DP_University
-  danubepivateuniversity
-  Danube Private University Austria



JETZT
einen **TERMIN**
für ein strahlendes Lächeln
und mehr Lebensqualität
VEREINBAREN:

montags bis freitags
07.30 – 18.00 Uhr
 **+43 2732 704 78 701**



Kompetenz mit Herz

Wir bieten unseren Patient*innen das gesamte Spektrum der Zahnheilkunde, auf dem aktuellen Stand der Wissenschaft, mit innovativen Verfahren, an rund 50 modernen Behandlungseinheiten, in einem OP-Eingriffsraum und in einer digitalen Praxis der Zukunft.

Ihre Versorgung ist wahlweise, zu sozialen Bedingungen bei unseren candidati med. dent., Studierenden in klinischer Ausbildung oder als Privatbehandlung bei unseren Professor*innen/Oberärzt*innen, möglich.

 Steiner Landstraße 124
3500 Krems an der Donau • Österreich

 www.DP-Uni.ac.at

 zahnambulatorium-krems@dp-uni.ac.at

Kostenloser Parkplatz steht zur Verfügung



Foto: Michaela Kienast



Geschätzte Grafeneggerinnen! Geschätzte Grafenegger! Liebe Freunde!

Ich hoffe, Sie hatten einen schönen Sommer und konnten das vielfältige Angebot in unserer Marktgemeinde genießen. Ein Bad im Kamp und ein Sonnenbad auf der Kampwiese waren heuer besonders beliebt. Die Stiegenanlagen wurden saniert und neue Sitzgelegenheiten aufgestellt.

Das Kellergassenfest – um nur eines der zahlreichen Feste zu nennen – feierte 40 Jahre und die meisten von uns waren dabei. Besondere Freundschaften konnten wieder gepflegt werden, u.a. freute ich mich besonders über den Besuch unserer Partnergemeinde Freudenberg aus der Oberpfalz. Danke an unsere Vereine, die durch ihr Engagement unser Leben bereichern. Einen besonderen Kulturgenuss bot uns wieder das Grafenegg Festival.

Für unsere Kleinen gab es wieder ein Ferienspiel mit einem abwechslungsreichen und interessanten Programm.

Zeitgerecht zum Schulbeginn konnten die Umbauarbeiten bei der VS Grafenegg-Haitzendorf abgeschlossen werden. Die Kinder werden nun in modern ausgestatteten Klassenzimmern unterrichtet. Ich wünsche allen Schülern, besonders den Taferlklasslern, ein spannendes und erfolgreiches Schuljahr. Auch hier liefert eine PV-Anlage Sonnenstrom und leistet somit einen weiteren Beitrag für unsere Energieunabhängigkeit und Klimaschonung.

Besonders freut mich die Auszeichnung „Berufsorientierung Gütesiegel“ unserer NÖMS und der Polytechnischen Schule. Danke an Direktor Alois Naber und sein tolles Team für die wertvolle Arbeit, von der unsere Betriebe bei der Suche nach Lehrlingen profitieren. Ich hoffe, dass die Poly-

Aktuelles aus der Gemeinde	4-23
Vereine	24-26
Bildung	27-32
Pfarre	33
Anno Dazumal	34
Gesunde Gemeinde	35-40
Feuerwehr	41-50
Sport	51-57
Kultur	46-49
Ehrungen Geburten Todesfälle	58-59
Veranstaltungen	60
Heurigenkalender	61
Service	62-63



20



31



36

technische Schule noch lange an diesem Standort erhalten bleibt.

Im Kindergarten Engabrunn haben Marion Warnung und im Kindergarten Haitzendorf Anna Tillich die Führung übernommen. Ich wünsche beiden einen guten Einstand und hoffe, dass Sie sich bei uns wohlfühlen.

Der prächtige Spätsommer verspricht eine gute Traubenqualität. Unseren Winzern wünsche ich eine erfolgreiche Weinlese und unseren Landwirten eine ertragreiche Ernte.

Ihr / Euer Bürgermeister Ing. **Manfred Denk**, MBA

Sitzungstätigkeit im Gemeinderat

Der Gemeindevorstand hat in seiner Sitzung am 20.06.2023 beschlossen:

- **Freigabe der Budgetmittel für das „Sommerferienspiel 2023“**

Für das 14. Kinderferienspiel der Gesunden Gemeinde Grafenegg (für Kinder im Alter von 6 bis 12 Jahren), bei dem heuer wieder an 16 Tagen ein sehr interessantes Programm (21 verschiedene Aktivitäten) geboten wurde, ist die Freigabe der im Voranschlag 2023 vorgesehenen Budgetmittel in der Höhe von € 2.000,00 sowie die Materialkosten zur Errichtung eines „Trockensteinbauwerks“ auf der Kampwiese in der Höhe von ca. € 1.000,00 Euro beschlossen worden.

- **Vergabe der Wartungsarbeiten für zwei elektronische Sirenenanlagen**

Die zwei elektronischen Sirenenanlagen auf Dach der NÖMS Grafenegg in Etsdorf und auf Dach der GEDESAG Wohnhausanlage in Engabrunn wurden von der Firma WINMAX vor ungefähr 10 Jahren in Betrieb genommen. Nach so langer Zeit wurde nun eine Überprüfung auf Funktionalität inkl. Nachjustierarbeiten notwendig. Mit der Durchführung der Wartungsarbeiten für die Sirenenanlagen zum Gesamtpreis von € 720,00 (inkl. MwSt.) wurde die Fa. WINMAX beauftragt. Bei diesen Servicearbeiten wurden auch die Akkus, der Laderegler, die Verstärker, die Treiber und die Steuerung der Sirenen gemessen und getestet.

- **Ankauf einer zusätzlichen Möblierung für das Bauamt im Rathaus**

Im Jahr 2012 (Rathausumbau) wurde das Gemeindeamt von der Firma SVOBODA mit einer neuen Möblierung ausgestattet. Durch die rege Bautätigkeit in unserer Marktgemeinde sind im Bauamt bereits alle Schränke mit Bauakten mehr als voll befüllt. Daher haben wir uns bei der Fa. BENE (Fa. Svoboda existiert nicht mehr) ein Angebot für zusätzliche Aufsatz- und Flügeltürschränke sowie für zwei höhenverstellbare Arbeitstische eingeholt. Die Gesamtbruttokosten betragen für diese zusätzliche Möblierung € 9.169,12.

- **Vergabe der Arbeiten zur Sportplatzsanierung in Haitzendorf (Spielfeld)**

Da sich der Sportplatz Haitzendorf im Besitz der Marktgemeinde befindet, muss die MG auch für die Sanierungskosten finanziell aufkommen. Die letzte Sanierung des

Spielfeldes in Haitzendorf hat 2019 stattgefunden. Davor wurden diese Sanierungsmaßnahmen fast regelmäßig alle zwei Jahre durchgeführt. In den Jahren der Corona-Pandemie (2020-2022) konnte keine Platzsanierung vorgenommen werden und das wirkte sich in diesem Jahr leider sehr negativ auf den Spielbetrieb aus. Die Fa. TOP-RASEN.at hat den Auftrag zur Sanierung des Spielfeldes am Sportplatz in Haitzendorf mit einem Kostenanteil für die MG Grafenegg in der Höhe von € 20.000,00 erhalten.

- **Ersatzanschaffung bzw. Ankauf eines Elektrofahrzeuges für den Bauhof der MG Grafenegg**

Das Nutzfahrzeug „Renault Kangoo Express Comfort 1,5 dCi“ weist nach 15 Jahren einem Kilometerstand von 156.251 km auf. Bei Fahrzeugen, die ausschließlich Kurzstrecken bewältigen, muss man für diesen Zeitraum sogar den doppelten Kilometerstand rechnen. Um für ein weiteres Jahr nach § 57a („Pickerl“) die Fahrgenehmigung zu erhalten, wären Reparaturen in der Höhe von ca. € 3.100,00 (inkl. MwSt.) notwendig gewesen. Aufgrund des Fahrzeugwertes von nur mehr € 1.000,00 war daher eine Reparatur wirtschaftlich nicht sinnvoll. Da sich am Dach des Bauhofes eine Photovoltaikanlage befindet und auch ein Stromspeicher angekauft wurde, hat man sich für den Ankauf eines E-Fahrzeuges ausgesprochen. Für dieses neue Elektrofahrzeug wurden zwei Angebote eingeholt. Der Ankauf eines „Renault Kangoo Van E-Tech“ wurde bei der Fa. Mitterbauer-Smola (Krems an der Donau) zum Gesamtpreis von € 34.500,00 (inkl. MwSt.) getätigt.



v.l.n.r.: Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, Werner Mitterbauer, Gerhard Kowar

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 29.06.2023 beschlossen:

- **diverse Förderansuchen von Vereinen und Institutionen**

Die Ansuchen folgender Vereine und Institutionen, mit einer Gesamtfördersumme von € 47.950,00, wurden genehmigt:

Gesang- und Musikverein Haitzendorf; Kulturenschutzverein Langenlois und Umgebung (Beitrag für Hagelabwehr); Verschönerungsverein Kamp; NÖ Volkskultur; Verein „Union Dein Sport“; Musikverein Engabrunn; Dorferneuerungsverein Engabrunn „AKTIV“; Kirchenchor Haitzendorf; Wild West Oldtimer's 1860 Country & History Union; das Feuerwehrbudget 2023 für den Unterabschnitt Grafenegg (7 Feuerwehren inkl. Jugendfeuerwehr Etsdorf) und Spende zur Durchführung der „Pfungstsammlung“ (Aktion der BH Krems zur Organisation eines 2-wöchigen Ferienaufenthaltes für erholungsbedürftige Kinder des Bezirks Krems)

- **die Annahmeerklärung des Fördervertrages (KPC) betreffend WVA Grafenegg BA 15 (Erweiterungen KG Etsdorf und Walkersdorf)**

Für die WVA Grafenegg BA 15 wurde beim Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Regionen und Wasserwirtschaft um eine Förderung angesucht. Die vorläufigen förderbaren Investitionskosten wurden mit € 55.000,00 ermittelt und der vorläufige Fördersatz für dieses Projekt beträgt 14 %. Mit diesem Beschluss wurden der MG Grafenegg seitens des Bundes Gesamtfördermittel in der Höhe von 7.700,00 Euro zugesichert.

- **die Vergabe der Bauarbeiten (LWL-Verkabelung, Ortsbeleuchtung und Wasserversorgung) für das Bauvorhaben „Mühlwegsiedlung“ (KG Etsdorf)**

Für die Herstellung der Ortsbeleuchtung und die Sanierung der Wasserversorgung in der Mühlwegsiedlung wurde vom Büro Hydro Ingenieure Umwelttechnik GmbH ein Leis-

tungsbild erstellt und an zwei befugte Unternehmen mit dem Ersuchen um unverbindliche Angebotslegung übermittelt. Die termingerecht eingereichten Angebote wurden im Sinne des Bundesvergabegesetzes 2018 vom Büro Hydro Ingenieure Umwelttechnik GmbH in technischer und wirtschaftlicher Hinsicht überprüft. Den Zuschlag zur Durchführung der Arbeiten hat die Firma Porr Bau GmbH (Krems an der Donau), mit einer Gesamtbruttosumme von € 141.357,86 erhalten.

- **die Vergabe der Erd-, Baumeister- und Installationsarbeiten inkl. Materiallieferung für die Siedlungserweiterung „Teichsiedlung“ (KG Sittendorf)**

Diese Leistungen wurden vom Büro Hydro Ingenieure Umwelttechnik GmbH im Auftrag der MG Grafenegg ausgeschrieben. Fünf Firmen haben termingerecht Angebote eingereicht und diese wurden im Sinne des Bundesvergabegesetzes 2018 vom Büro Hydro Ingenieure Umwelttechnik GmbH in technischer und wirtschaftlicher Hinsicht überprüft.

Als Zuschlagskriterium wurde das Angebot mit dem niedrigsten Preis gewählt (Billigstbieterprinzip). Die Vergabe wurde an die Firma Strabag AG (Hausleiten), mit einer Gesamtbruttosumme von € 320.866,15 beschlossen.

- **diverse Grundstücksangelegenheiten (Teilungspläne)**

Auf Grundlage von fünf vorliegenden Teilungsplänen, betreffend die Katastralgemeinden Engabrunn, Etsdorf und Kamp, wurden Trennstücke aus dem Öffentlichen Gut der MG Grafenegg entlassen, sowie Trennstücke in das Öffentliche Gut der MG Grafenegg übernommen und als „Verkehrsfläche“ gewidmet.

- **diverse Personalangelegenheiten betreffend unbestimmter Dienstverhältnisse für Mitarbeiter der MG Grafenegg am Gemeindeamt, am Bauhof und im NÖ Landeskindergarten Etsdorf.**

Vor 20 Jahren: Umbenennung zu „Marktgemeinde Grafenegg“



Die Umbenennung unserer Marktgemeinde von „Etsdorf-Haitzendorf“ auf „Grafenegg“ jährt sich heuer zum 20. Mal.



Damalige Vertreter der Marktgemeinde: GGR Franz Leuthner, Bgm. a.D. Anton Pfeifer, Vizebgm. Ernest Heiss (re.) und Schlossbesitzer Tassilo Metternich-Sándor

Am 9. April 2003 hat der Gemeinderat der Marktgemeinde „Etsdorf-Haitzendorf“ über Antrag des damaligen Bürgermeisters Anton Pfeifer einstimmig beschlossen, der Ortsbevölkerung folgende Frage zur Abstimmung vorzulegen: „Sind Sie für die Änderung des Verwaltungsnamens von Marktgemeinde Etsdorf-Haitzendorf auf Marktgemeinde Grafenegg?“

Gleichzeitig wurde auch der Beschluss gefasst, sich jedenfalls an das Ergebnis der Volksbefragung zu halten, auch im Falle einer Ablehnung. Am Sonntag, dem 15. Juni 2003, fand dann die Volksabstimmung statt, welche ursprünglich bereits für das Jahr 2002 geplant war, aber wegen des Hochwassers und der damals stattfin-

denden Nationalratswahlen auf 2003 verschoben wurde. Die Volksbefragung vom 15. Juni 2003 brachte schließlich ein eindeutiges Ergebnis: Bei einer Abstimmungsbeteiligung von 63,3% der Wahlberechtigten stimmten 58,4% für die Namensänderung.

Die NÖ Landesregierung hat hierauf mit Bescheid vom 11. August 2003 die Namensänderung genehmigt.

Herkunft des Namens „Grafenegg“

Der Name Grafenegg geht auf Ulrich von Grafeneck (geb. zwischen 1415/1420, verst. 1487 bei Schottwien) zurück. Er stammte aus einem schwäbischen Adelsgeschlecht, vermutlich aus Grafeneck bei Gomadingen in Baden-Württemberg, und er war einer

der erfolgreichsten Söldnerführer Kaiser Friedrich III. Ulrich von Grafeneck wurde 1465 in den Freiherrenstand erhoben und 1468 mit dem damaligen Lehen „Espersdorf-Neu-Wolfenreut“ belehnt, welches seither als selbständige Herrschaft den Namen „Grafenegg“ erhielt. Somit besteht der Name „Grafenegg“ in unserer Region bereits seit 555 Jahren!

Es war die richtige Entscheidung (das Abstimmungsergebnis der Volksbefragung hat dies bestätigt), die Marktgemeinde mit dieser historischen Benennung auszuzeichnen und so zahlreiche Synergien mit dem Kulturzentrum Grafenegg auch für wirtschaftliche Impulse in unserer Marktgemeinde zu nutzen.

Kamptal-Rundgang ist online

Um eine wunderschöne Landschaft kennenzulernen, muss man diese heute nicht mehr unbedingt zu Fuß durchwandern. Die Technik macht es möglich, dass man mit 360° Luft- und Boden-Panoramen herrliche Ausblicke, ein ganzes Tal und regionale Sehenswürdigkeiten bequem am Computer, Tablet oder Smartphone entdecken kann.

Die vier Kamptalgemeinden Grafenegg, Straß im Straßertale, Hadersdorf-Kammern und die Stadtgemeinde Langenlois haben mit Unterstützung eines professionellen Teams rund um Martin Ellinger und Reinhard Öhner den neuen „Kamptal-Rundgang“ mit 360-Grad-Panoramen fertiggestellt. Diese virtuelle Wanderung aus der Vogelperspektive kann man einfach von zu Hause aus auf www.kamptalrundgang.at unternehmen. Rad- und Wanderwege, Heurigenbetriebe, Burgen, Schlösser, Kirchen und vieles mehr sind mit Info-Pins markiert, die wertvolle Informationen bereithalten. Wunderbare Luftaufnahmen auch aus den Nachbarregionen, etwa aus dem Kremstal oder dem Wald- und Weinviertel, machen diesen Rundgang zu einem einzigartigen Erlebnis.

Den Profis, Martin Ellinger aus Hadersdorf und Reinhard Öhner mit seinen Wurzeln in Krems, gebührt ein herzliches Dankeschön für ihr ehrenamtliches und unentgeltliches Engagement.



FAHRBAHNERNEUERUNG IM ORTSGEBIET VON HAITZENDORF UND SITTENDORF

Christoph Hofbauer, in Vertretung von LH-Stellvertreter Udo Landbauer, nahm am 5. Juli einen Baustellenbesuch für die Sanierungsarbeiten der Landesstraße L 45 im Ortsgebiet von Haitzendorf vor.

Im Ortsbereich von Haitzendorf wird die L 45 auf einer Länge von rd. 400 m saniert. Gleichzeitig werden zur Senkung der Fahrgeschwindigkeit und Erhöhung der Verkehrssicherheit die Kreuzung der L 45 mit der L 7012 (im Bereich der Tankstelle) umgebaut.

Ausführung

- Zur Hebung der Verkehrssicherheit für Fußgänger wird der bestehende Gehsteig saniert und verbreitert.
- Die bestehenden Entwässerungsanlagen und Nebenflächen werden ebenfalls saniert.
- Bei der Kreuzung der L 45 mit der L 7012 werden die bestehenden Inseln entfernt und es wird eine rechteckige Einbindung hergestellt. Diese



v.l.n.r.: Martin Ergoth (Straßenmeisterei Langenlois), Christoph Pieringer (Leiter der Straßenmeisterei Langenlois), Bürgermeister Ing. Manfred Denk, MBA (Marktgemeinde Grafenegg), Marc Ulmer (Straßenmeisterei Langenlois), Christoph Hofbauer (i.V. LH-Stellvertreter Udo Landbauer), Dipl.-Ing. Andrea Kranbetter (Leiter-Stv. NÖ Straßenbauabteilung Krens), Peter Hindinger und Lehrling Florian Plankensteiner (beide Straßenmeisterei Langenlois)

Maßnahme soll zur Senkung der Fahrgeschwindigkeit beitragen.

- Auf einer Länge von rund 400 m wird die schadhafte Asphaltdeckschicht in einer Stärke von ca. 3 cm abgefräst und nach Sanierung ört-

licher Schadhafstellen eine neue bituminöse Deckschicht aufgebracht.

Die Bauarbeiten werden von der Straßenmeisterei Langenlois in Zusammenarbeit mit den Baufirmen der Region durchgeführt. Mit der Fertigstellung ist – je nach witterungsbedingtem Baufortschritt – Ende September 2023 zu rechnen.

Die Gesamtbaukosten belaufen sich auf rund € 202.000,00 wobei ca. € 100.000,00 auf das Land NÖ und etwa € 102.000,00 auf die Marktgemeinde Grafenegg entfallen.

Der NÖ Straßendienst und die Marktgemeinde Grafenegg ersuchen die Verkehrsteilnehmer und Anrainer um Verständnis während den Bauarbeiten.



DIE NEUE „WALDVIERTELFAHNE“ – EIN SICHTBARES ZEICHEN IN UNSERER GEMEINDE

Das Waldviertellogo, mit dem neuen aussagekräftigen Claim „Aus besonderem Holz geschnitzt“, wurde im vergangenen Jahr, dank eines LEADER-geförderten Projektes, weiterentwickelt. Engagierte Personen aus Wirtschaft, Tourismus, Politik, Regionalentwicklung, Bildung sowie Landwirtschaft erarbeiteten gemeinsam den erfrischenden Markenauftritt.



v.l.n.r.: Christian Haider MA, BA, ÖKR Maria Forstner, GR Anton Pfeifer, GGR Christian Baumgartner, LAbg. Josef Edlinger, GGR Mag. Stefanie Haidvogel, VizeBgm. Franz Klein

Das Ziel des Prozesses war und ist es, die Präsenz der Marke Waldviertel zu steigern und eine positive Wahrnehmung zu fördern. Das betonte auch Regionalverbandsobmann NR Lukas Brandweiner als Initiator des Projektes: „Die Fahnen sind ein sichtbares Zeichen dafür, dass wir stolz auf unsere besondere Heimatregion sind und uns mit der Marke Waldviertel identifizieren. Sie sollen uns aber ebenso daran erinnern, dass wir

weiterhin gemeinsam an einem Strang ziehen müssen, um unser Waldviertel weiter positiv zu entwickeln.“

Ebenso erfreut zeigt sich Bgm. Ing Manfred Denk, MBA: „Wir sind stolze Waldviertler und wollen das in unserer Gemeinde auch gerne zeigen. Mit dem Regionalverband, der NÖ.Regional und unserer LEADER-Region haben wir starke und verlässliche Partner in der Regionalentwicklung.“ Die Fahnen wurden an die Bürgermeister im Rah-

men der Generalversammlung durch den Obmann der LEADER-Region Kamptal+, LAbg. Josef Edlinger und den Büroleiter der NÖ.Regional Waldviertel, Christian Jaidner MA, BA, übergeben. In den nächsten Monaten sollen gemeinsam mit allen fünf Waldviertler LEADER-Regionen und der NÖ.Regional weitere Projekte umgesetzt werden. Alle Informationen zum offiziellen Logo findet man auf markewaldviertel.at.



Traumhaft schöne Bäder &
energieeffizienter Haustechnik
seit 1973

Obere Marktstraße 22, 3492 Etsdorf
Tel.: 02735/2531, info@denk.co.at
www.denk.co.at

-  Bäder
-  Service
-  Wartung
-  Heizung
-  Kühlung
-  Haustechnik

DENK an Dich!

WASSERABLESE 2023

Ende Oktober erfolgt wieder die jährliche Wasserablesung. Die Ablesekarten erhalten Sie wie gewohnt per Post zeitgleich mit der Vorschreibung der Gemeindeabgaben für das 3. Quartal.

Eine regelmäßige Überprüfung der Wasseruhr bzw. der verbrauchten Wassermenge ist wichtig, weil nur so auf einen eventuellen Leitungsschaden rasch reagiert werden kann. Zumindest einmal jährlich sollte dies bei der Wasserablesung durchgeführt werden.

Die Zählerstände sind bis spätestens 8. November der Marktgemeinde zu melden, entweder mittels

- Einwurf der Ablesekarte in den Postkasten der Marktgemeinde Grafenegg oder
- Online-Erfassung unter www.grafenegg.gv.at/wasserablesung

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass bei nicht rechtzeitiger Bekanntgabe der Wasserverbrauch anhand der Vorjahreswerte geschätzt und in Rechnung gestellt wird.



Foto und Text: Hildegard Stadler

Wir bauen für Sie in Niederösterreich
gefördert & provisionsfrei



WEINZIHL XIII B 3500 Krems, Bernhardigasse

80 Wohnungen im Wohnungseigentum

- gefördert oder frei finanziert
- rund 50 - 78 m² Wohnfläche
- Tiefgaragenstellplätze
- 2- oder 3- Zimmer Wohnungen
- Garten mit Terrasse oder Balkon
- barrierefreier Zugang



Geplante Fertigstellung:
HERBST 2023



Weitere Informationen:



Wir informieren Sie gerne:
Herr Kail - 02732 833 93 32, kail@gedesag.at
Herr Seitner - 02732 833 93 42, seitner@gedesag.at

BIOEM – EHRUNG ZUM BESTEN FREIWILLIGEN 2023

Das Waldviertel schöpft einen Gutteil seiner Kraft und Erfolge aus unzähligen Initiativen und dem persönlichen Einsatz vieler Menschen, die oft relativ unbedankt großartige Dienste leisten.

Die BIOEM in Großschönau hat sich zum Ziel gesetzt, Erreichtes aufzuzeigen, Danke zu sagen und Motivation für kommende Herausforderungen zu geben.

Aus diesem Anlass wurden heuer 85 „Helferinnen und Helfer im Hintergrund“ aller Bezirke und Teilbezirke des Waldviertels geehrt, darunter auch Mag. Franz Mauß aus Etsdorf.

Unter dem Motto „Ehrung der besten Waldviertler Freiwilligen“ überreichten Landesrat Ludwig Schleritzko (in Vertretung von Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner) und Maria Forstner (Obfrau der NÖ Dorf- und Stadterneuerung) die Ehrenpreise an die Geehrten. Unterstützt wird diese wertvolle Aktion jährlich vom Land Niederösterreich, NÖ.Regional und von der NÖ Dorf- & Stadterneuerung.



Foto Karl H. Tröstl, NÖN, Text: TDW Großschönau

v.l.n.r.: Landesrat Ludwig Schleritzko in Vertretung von Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner, Mag. Franz Mauß, ÖkR Maria Forstner (Obfrau der NÖ Dorf- und Stadterneuerung), Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA

Freude am Fahren. 100% Elektrisch.

0,99%* FIXZINSSATZ.

FÜR DEN BMW iX3 UND ALLE WEITEREN BMW i MODELLE.



Denzel Kreams GmbH

Gewerbeparkstraße 37
3500 Kreams an der Donau

Tel. 0 27 32/78 200-0
office36@denzel.at

www.denzel.at

BMW iX3: 210 kW (286 PS), **Kraftstoffverbrauch** 0,0 l/100 km, CO₂-Emission 0,0 g CO₂/km, **Stromverbrauch** von 18,5 kWh bis 18,9 kWh/100 km. Angegebene Verbrauchs- und CO₂-Emissionswerte ermittelt nach WLTP.

* Angebot der BMW Austria Leasing GmbH, BMW Select Leasing für den BMW iX3, Anschaffungswert höchstens € 56.180,24 (E-Mobilitätsbonus Hersteller für Privatkunden berücksichtigt), Anzahlung € 16.750,-, Laufzeit 48 Mon., Leasingentgelt € 289,- mtl., genaue Höhe abhängig von Sonderausstattung und Zubehör gem. individueller Konfiguration, 10.000 km p.a., Restwert € 26.881,52, Rechtsgeschäftsgebühr € 314,99, Bearbeitungsgebühr € 260,-, Vollkaskoversicherung vorausgesetzt, eff. Jahreszins 1,46%, Sollzins fix 0,99%, Gesamtbelastung € 58.078,51. Beträge inkl. NoVA und MwSt. Angebot freibleibend. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Angebot gilt für Privatkunden für sämtliche Fahrzeuge der Elektropalette von BMW bei Vertragsabschluss von Kauf- und Leasingvertrag von 16.6.2023 – 31.10.2023, Auslieferung bis 31.03.2024. Für weitere Auskünfte stehen Ihnen die teilnehmenden BMW Partner zur Verfügung. Nicht kombinierbar mit anderen Leasing-Angeboten. Angebot gültig bei allen teilnehmenden BMW Partnern.

GENERALVERSAMMLUNG DER RAIFFEISENBANK



Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA

Neuwahlen zu Vorstand und Aufsichtsrat

Die Raiffeisenbank Langenlois kann auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr 2022 zurückblicken. Das wurde auf der Generalversammlung der Bank im Juni im „Alten Milchhaus“ in Engabrunn von Vorstand, Geschäftsleitung und Aufsichtsrat festgestellt.

Mit dabei: Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, der sich in seinen Grußworten bei der Raiffeisenbank für ihr Engagement bedankte und die Bedeutung der Bankstelle für den Ort unterstrich. Die Engabrunner Bankstellenleiterin Michaela Kittel stellte in einem kurzen Bericht die Geschichte und die Entwicklung der Bankstelle Engabrunn vor.

Spende für den Musikverein

Zum Ende der Generalversammlung gab es eine Überraschung für eine Engabrunner Institution: Der Musikverein Engabrunn erhielt zu seinem 100-jährigen Jubiläum einen Scheck über 1.000 Euro.



Foto: Manfred Kellner, fachWORTstatt

Spendenübergabe an den MV Engabrunn mit Obmann Julius Zechmeister sowie Obmann und Geschäftsleiter der Raiffeisenbank Langenlois

SPAR 
FRIEDL

3492 Etsdorf, Schloßparkstraße 2



UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN:
Montag bis Freitag 6:15 – 18:30 Uhr
Samstag: 6:15 – 17:00 Uhr

LOTTO - TORO
Annahmestelle

PostNet
Partner

IHR MEISTER FÜR IHRE GÄRTEN

- ✦ Wege
- ✦ Terrassen
- ✦ Rasen
- ✦ Bachläufe
- ✦ Stufen
- ✦ Bepflanzungen
- ✦ Teiche
- ✦ Natursteinmauern...



Vebi Fetai
3492 Engabrunn, Am Stein 16
0664 / 116 43 17 | 0664 / 563 50 71

www.gartengestaltung-fetai.at

Unser Boden – umstritten und unverzichtbar

Seit der gescheiterten Österreichischen Bodenstrategie heuer im Juni wissen wir es wohl alle: der Bodenverbrauch ist viel zu hoch. Österreich ist in Europa sogar führend!



Text und Foto: GGR Dr. Monika Henninger-Erber

Täglich werden rund 11,3 Hektar an produktiven Böden (3-Jahresmittelwert 2019-2021) für Verkehr, Industrie, Wirtschafts- und Wohnraum verbraucht. Inklusive Freizeit- und Bergbauflächen sind es sogar über 20 Hektar (!) pro Tag.

Weitere Fakten für Österreich sind:

- Ortskerne veröden
- 40.000 Hektar leerstehende Industriehallen, Gewerbeimmobilien und Häuser
- hochrangiges Straßennetz rund 50 Prozent größer als EU-Schnitt
- höchste Supermarktdichte in Europa, doppelt so viel wie in Deutschland
- im Vorjahr wurde mehr als die Hälfte des verbrauchten Bodens komplett versiegelt – mit wasserundurchlässiger Schicht aus Beton oder Asphalt überzogen
- gleichzeitig fördert das Land NÖ bis zu 50 Prozent der Entsiegelungs-

kosten zur Wiederherstellung von Grünflächen, Ackerflächen, Wiesen. Die natürliche Neubildung von nur einem Zentimeter Humus dauert 100 bis 200 Jahre!

Obendrauf die Umwelt- und Klimakrise. All diese Fakten sind Politikern, Gemeinderäten und auch den Menschen bekannt. Trotz allem werden wertvolles Grünland und Ackerböden tagtäglich in den Gemeinden umgewidmet. Gewerbeparks und Supermärkte werden weiter errichtet.

Aufgrund hoher Gewinne werden Kiesgruben für ständig neue Rohstoffe (Kies, Sand, Schotter) wie eh und je beantragt und immer noch als umweltfreundlich bewilligt – auch in Grafenegg. Das Kies-Tagbau-Vorhaben direkt vor Kamp/Haitzendorf beansprucht eine Fläche von 45 Hektar fruchtbarem Ackerland. Heute werden dort noch Getreide oder Ölsaaten angebaut. Noch haben wir die Chance, diese bedeutende Fläche in der Größe

von 72 „Haitzendorfer Fußballplätzen“ für die Zukunft und Nahrungsmittelproduktion zu erhalten.

Nützen wir diese Chance, denn Boden ist Lebensgrundlage und hat für uns alle viele wertvolle und unverzichtbare Funktionen:

- Boden filtert Schadstoffe und baut sie ab
- reinigt Regenwasser, speichert und schützt Wasser
- speichert CO₂.
- fruchtbare Anbaufläche für Grundnahrungs- und Futtermittel
- Lebensraum für Pflanzen, (Kleinst-) Lebewesen und Wildtiere.

Die Bundesregierung hatte sich bei Antritt einen Bodenverbrauch von 2,5 Hektar pro Tag als „Nachhaltigkeitsziel 2030“ gesetzt. Setzen wir es heute in der Österreichischen Bodenstrategie um, denn es ist richtig und verantwortungsvoll.

Diplom für erfolgreichen Abschluss

GGR Mag. Stefanie Haidvogel hat in der Akademie 2.1 den Kommunalmanager-Lehrgang 2022/23 absolviert und wurde dafür mit einem Abschlussdiplom ausgezeichnet!

Die kommunalpolitische Tätigkeit ist immer mehr zur Managementaufgabe geworden, die fundiertes und praxisorientiertes Wissen voraussetzt. Der einjährige Kommunalmanager-Lehrgang der Akademie 2.1 richtet sich an politische Funktionsträger und beinhaltet die zentralen Werkzeuge, die in der Kommunalpolitik gefragt sind. Es werden rechtliche Themen genauso behandelt, wie Rhetorik, Führungskompetenz oder Projektmanagement.

Absolventen des Lehrgangs dürfen sich diplomierte Kommunalmanager nennen. Dafür war neben dem Absolvieren der Lehrgangstermine eine kommunalpolitische Abschlussarbeit



v.l.n.r.: Mag. Poyssl, Mag. Gruber, GGR Mag. Stefanie Haidvogel, Landtagspräsident Mag. Wilfing, Burgstaller MA

zu verfassen, die vor einer fachkundigen Jury präsentiert werden musste.

Die Abschlussarbeit wurde zu dem Thema „Entwicklung und Umsetzung einer Digitalisierungsstrategie für die Marktgemeinde Grafenegg“ erarbeitet. Die Digitalisierung verändert nicht nur die Art und Weise, wie wir

leben und arbeiten, sondern auch die Rolle von Kommunen. Eine gute Digitalisierungsstrategie kann dazu beitragen, die Prozesse in der Verwaltung zu optimieren, die Lebensqualität der Bürger zu verbessern und die wirtschaftliche Entwicklung der Gemeinde zu fördern.

Text: GGR Mag. Stefanie Haidvogel; Foto: Akademie 2.1

TOR.
SUPPORT
OST

Garagen und Industrietore
Verkauf, Wartung und Service

www.tor.support

Tor.support Ost GmbH
Sonnenweg 5, 3941 Straß
Tel: +43 (0) 676 92 77 824
E-Mail: office.ost@tor.support

ETSDORFER PFINGSTMARKT – GEMEINSAM ZUR NEUBELEBUNG EINER ALTEN TRADITION

In unserer Marktgemeinde findet seit Generationen am Pfingstsonntag ein Jahrmarkt statt. Traditionell kommen verschiedene „Standler“ in die Obere Marktstraße in Etsdorf, um ihre Waren anzubieten. Seit vielen Jahren nahm auch wiederum die Bäckerei Braun mit einem Markttisch teil, der seit vier Generationen zu diesem Anlass extra vom Dachboden geholt wird.

Im vergangenen Jahr hat jedoch etwas Wichtiges gefehlt: das gemütliche Beisammensitzen mit Speis und Trank! Zu unserer großen Freude hat sich dieses Jahr – und hoffentlich noch viele weitere Jahre – Familie Kretz bereit erklärt, vor ihrem Winzerhof fürs leibliche Wohl zu sorgen. Stefan Freudensprung aus dem örtlichen Gasthaus unterstützte tatkräftig und ergänzte das Angebot mit Bier und Würstl.

Um den Markt auch für Familien attraktiver zu machen, gab es eine Hüpfburg und die Möglichkeit für Kinder, nicht mehr benötigten Spielzeug zu verkaufen. Es war ein sonni-



ger Tag und die Kinder freuten sich sichtlich, ihre Schätze auf ihrem eigenen Flohmarkt anzubieten!

Wer im kommenden Jahr mit Selbstproduziertem, Selbstgebasteltem oder beim „Kinder-Flohmarkt“ dabei sein möchte, ist herzlich willkommen!

Text und Foto GR Martina Braun



MAG. MARTIN KITZLER

Öffentlicher Notar



A-3500 Krems a. d. Donau
Obere Landstraße 34
(Eingang Schmidgasse 2)
T: 02732/85610 · F: DW10
martin.kitzler@notar.at
www.notar-kitzler.at

Die Amtsstelle Krems I in 3500 Krems an der Donau, Obere Landstraße 34 wurde aufgrund des Pensionsantrittes von Dr. Norbert Zeger am 01.02.2023 von Mag. Martin Kitzler, öff. Notar (vormals in Spitz) übernommen. Überdies stehen Ihnen weiterhin Mag. Hans Georg Zeger als Notarsubstitut und Mag. Kerstin Stadler als Notariatskandidatin für Ihre Anliegen zur Verfügung.



Die Baufirma Ihres Vertrauens seit 1860



**Umbau & Renovierung
Planung & Neubau
Kaminsanierung**



3564 Plank/Kamp | Tel. 02985 / 8227
www.lechner-bau.at

Falstaff – YoungTalents Cup 2023



Foto: Conny Leitgeb, Text: Alina Eder

Am 16. Mai war es soweit: Falstaff Profi kürte die besten Nachwuchstalente aus Österreich, Deutschland und der Schweiz in der Kategorie Bar. Unter den Teilnehmern war auch Alina Eder aus Etsdorf, die die 4. Klasse der HLF in Krems besucht.

Es mussten einige interessante Challenges bewältigt werden. Aus einem kleinen Warenkorb an Produkten wurde ein Cocktail kreiert sowie eine im Vorfeld vorbereitete Eigenkreation gemixt. Alina kreierte die folgenden Cocktails: „Sesam öffne dich“ (Gin, Williams Birne, Sesam, Bergamotte, Thymian) und „Cote d’Azur Smash“ (Gin, Hibiskus, Zitrone, Basilikum). Nach einem sehr aufregenden Vormittag standen die Sieger fest: Alina erreichte den unglaublichen 2. Platz in der Kategorie Bar und damit den begehrten Pokal, zur Verfügung gestellt von der Firma Dreikant.

Der Wettbewerb war die perfekte Möglichkeit, sich mit bekannten Branchengesichtern zu vernetzen und neue Persönlichkeiten kennenzulernen.



MODE.
NEU.
ERLEBEN.

Pichler
FEST- & MODEWELT

www.pichler-wagensonner.at

M Ö R W A L D

KOCHBAR IM WIRTSCHAUS



LUNCHBUFFET

Montag bis Freitag, 12 – 14 Uhr

Tagessuppe - 3 | Lunch Buffet - 10 | Tagesdessert - 3

MOERWALD.AT

+43 2738 22980 . traube@moerwald.at

50-Jahr-Jubiläum: Hausmesse bei Denk Bad und Heizung

Dieses Jahr wurde bei Denk Bad und Heizung besonders groß gefeiert. Der Betrieb wurde bereits vor 50 Jahren von Bruno Denk im Herzen Etsdorfs gegründet. Mit seinem unermüdlichen Erfindergeist und fortschrittlichem Denken begeisterte er bereits damals viele, bis heute treue Kunden.

Seine Leidenschaft für innovative Technologien gab er an seinen Sohn Manfred Denk weiter, der die Führung des Betriebes 1995 übernahm und ganze 23 Jahre erfolgreich führte.

2018 holte sich Manfred Denk einen motivierten Partner in die Geschäftsführung und leitete somit die Übergabe des Unternehmens an Reinhard Kittenberger ein. Reinhard Kittenberger setzt ebenfalls auf nachhaltige Lösungen und fokussiert das Unternehmen auf Badezimmersanierungen als Komplettanbieter – alles aus einer Hand – und auf umweltfreundliche Heizungslösungen im Neu- und Altbau.

Als Lehrling bei der Firma Denk begonnen, liegt ihm die nächste Generation besonders am Herzen. So kommt es, dass sich der Betrieb in den letzten Jahren über viel frische Energie freuen darf und mit beinahe 30 Mitarbeitern eine beachtliche Größe angenommen hat.

Ein motiviertes, dynamisches Team, das auf die langjährige Erfahrung zurückgreifen kann, ist wahrlich ein Grund zu feiern. Deshalb gab es am 1. Juli eine Jubiläums-Hausmesse. Neben Foodtruck, Wein und Gin-Verkostung gab es für die ganz jungen Gäste eine Hüpfburg und Kinderschminken. Für die musikalische Umrahmung sorgte der Musikverein



Engabrunn. Für alle mit gutem Schätzungsvermögen gab es ein Gewinnspiel mit tollen Preisen, darunter einen Jubiläums-Pellets-Kessel.

Reinhard und Gattin Julia Kittenberger war es wichtig, damit DANKE zu sagen. Danke an alle Mitarbeiter, die Teil der Erfolgsgeschichte von Denk waren und sind! Danke, an alle treuen Stammkunden, die auch in den turbulenten letzten zwei Jahren Verständnis für längere Lieferzeiten gezeigt haben! Danke auch an alle neuen Kunden für das Vertrauen, den Weg gemeinsam mit uns zu gehen! Danke, an jeden, der mitgefeiert hat!



SCHÖNE STÜCKE AUS DEM „NÄH-CAFÉ“

Foto und Text: GR Robert Paget



Im Juli bot das Team rund um GR Robert Paget aus der Ideenwerkstatt+Reparaturcafé mit Brigitte Cerny, der Meisterin der „Stoffzauberei“ aus Langenlois, einen einwöchigen Näh-Workshop an. Sieben Personen nahmen teil. Zu Beginn gab Brigitte Cerny eine theoretische und praktische Einschulung in die gute Nähpraxis. Dann ging es sogleich zur Tat und die begeisterten Teilnehmer setzten ihre Upcycling-Ideen um! Mit mitgebrachten Stoffresten und auch besonderen Materialien wie Jute oder Kunststoff wurden Rucksäcke, Taschen, Schürzen und vieles mehr hergestellt. Viele tolle Stücke wurden genäht. Im Spätherbst wird eine kleine „Modenschau“ in der Langenloiser Stoffzauberei stattfinden.

**JUNG,
DYNAMISCH?
WILLKOMMEN
BEI DEN BESTEN**



Join the
CLUB



ERSTE ERFOLGREICHE EINSÄTZE DES „KITCHENBIKES“

Gemeinsam mit Schülerinnen und Schülern der NÖMS Grafenegg baute das Ideenwerkstatt+Reparaturcafé-Team heuer im ersten Halbjahr das sogenannte „Kitchenbike“.

Die Premiere dieser energie-autarken Fahrradküche erfolgte beim LEGO LEAGUE Regionalwettbewerb in St. Pölten im Juni.

Die Tüchtigkeit des ungewöhnlichen Küchenmodells konnte erneut beim Schulfest Ende Juni bewiesen werden: das Büffelgulasch war ein Volltreffer! Der Reinerlös der Aktion wurde dem Elternverein der NÖMS Grafenegg übergeben. Für das Schuljahr 2023/24 sind weitere Aktionen geplant!



Foto und Text: GR Robert Paget

DER MAZDA CX-30 MIT FIXZINS-LEASING

CRAFTED IN JAPAN



mazda



3,99%

FIXZINS-LEASING*

NUR 15% ANZAHLUNG

* Gültig bei Kauf eines neuen Mazda CX-30 2024 G122PS 6-MT 2WD HOMURA – Neuwagens vom 01.07. bis 30.09.2023. Zulassung bis 31.12.2023. Angebot enthält Händlernachlass. Aktion gültig über Mazda Plus Finance (Leasifinanz). Beispielkalkulation: Anzahlung 15%, Laufzeit: 36 Monate. Zinssatz abhängig vom Kaufpreis; Finanzierungsdauer und Kilometerleistung p. a. Angebot freibleibend. Ist der Leasingnehmer Verbraucher, trifft ihn kein Restwertrisiko und er ist auch nicht zum Ankauf verpflichtet. Exkl. einmaliger Vertrags- und Bearbeitungsgebühr. Nicht gültig für bereits getätigte Käufe. Die Aktion ist mit ausgewählten Aktionen kombinierbar. Nur bei teilnehmenden Mazda Partnern. Verbrauchswerte kombiniert lt. WLTP: 5,6-6,6 l/100 km, CO₂-Emissionen: 128-149 g/km. Alle Preise sind unverbindlich empfohlene Richtpreise. Fehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Symbolfoto. Stand: Juli 2023.

AUTOHAUS GRUBER

HAUPTSTRASSE 1, 3493 KAMMERN | TEL. 02735/2563 | WWW.GRUBER.MAZDA.AT

40. Etsdorfer Kellergassenfest

Vom 14. bis 16. Juli verwandelte sich die Etsdorfer Kellergasse trotz schweißtreibender Temperaturen wieder in eine Flanier- und Genussmeile. Für die musikalische Unterhaltung sorgten der Musikverein Etsdorf-Haitzendorf, die steirischen „Picksiassn Bixn“ und die „Holz&Blech-Chaoten“.



Bei der feierlichen Eröffnung durch die NÖ Weinkönigin Sophie I. konnten zahlreiche Ehrengäste und die damaligen Gründungsmitglieder herzlich begrüßt werden. Im Anschluss referierte Hermine Ploiner über die Entstehung der Kellergasse, während Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, aus seiner persönlichen Sicht zum Fest sprach. Als Überraschungsgast und beliebtes Fotomotiv trat der Weinkultur-Botschafter des Kamptals – der „KAMPL“ – auf.

Der Samstag stand ganz im Zeichen der Tracht. Zahlreiche Gäste präsentierten sich in ihren schönsten Dirndl und Lederhosen.

Dank und Anerkennung für Engagement

Den Auftakt am Sonntag bildete die traditionelle Feldmesse, die von Dechant Mag. Franz Winter zelebriert und vom Musikverein Etsdorf-Haitzendorf umrahmt wurde. Landeshauptfrau-Stv. Dr. Stephan Pernkopf und Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, würdigten in ihren Ansprachen Persönlichkeiten, die sich seit Jahren für die Kellergasse engagieren. Dies waren die Gründungsmitglieder Franz Engelbrecht und Franz Haiderer sowie Lisbeth Wittmann. Ihr ist u.a. zu verdanken, dass die Weinberggoas pünktlich





zum Jubiläum wieder einen frischen Anstrich erhalten hat. Eine Urkunde als Dank und Anerkennung für die geschichtliche Aufarbeitung der Keller in Etsdorf, Engabrunn und Walkersdorf wurde auch Hermine Ploiner überreicht.

Den Abschluss der dreitägigen Veranstaltung bildete ein eindrucksvoller Oldtimer-Traktorenkorso mit mehr als 50 historischen Traktoren.

Auch unsere Partnergemeinde Freudenberg aus der Oberpfalz war zu Gast

Das 40. Kellergassenfest war auch für unsere Partnergemeinde ein willkommener Anlass, Grafenegg wieder einmal einen freundschaftlichen Besuch abzustatten. Bgm. Alwin Märkl, Gemeinderäte sowie Mitarbeiter aus der Gemeinde-stube genossen nach der Besichtigung der Stupa und einer



Führung durch die Kremser Altstadt den lauen Abend in der Kellergasse und bedankten sich herzlich für die entgegengebrachte Gastfreundschaft.

Das Organisationskomitee bedankt sich bei den teilnehmenden Kellerbesitzern für ihren engagierten Einsatz, bei der Marktgemeinde Grafenegg und dem Bürgermeister für die wertvolle Unterstützung sowie bei den zahlreichen Sponsoren, ohne die dieses Fest nicht möglich gewesen wäre.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen im kommenden Jahr beim Kellergassenfest 2024. Termin: 19. bis 21. Juli.

Weitere Fotos finden Sie auf der Homepage unter www.grafenegg.gv.at/Fotogalerie



IMPRESSIONEN VOM 40. KELLERGASSENFEST



Fotos: Hermine Ploner, Christoph Riegler



ERÖFFNUNG PUMPWERK IN KREMS

Der Gemeindeabwasserverband Krems hat in den letzten 3½ Jahren sehr intensiv an der Umsetzung des Großbauvorhabens „Pumpwerk Kremsmündung – Erweiterung und Anpassung an den Stand der Technik“ gearbeitet. Mit einer Pumpleistung von insgesamt mehr als 18.000 l/s zählt das Bauwerk zu den größten Pumpwerken der letzten Jahre in ganz Niederösterreich. Am 19. Oktober wird dieses Pumpwerk durch LR DI Schleritzko offiziell seiner Bestimmung übergeben.

Die interessierte Bevölkerung kann das Bauwerk am Freitag, dem 20. Oktober, zwischen 10 Uhr und 16 Uhr, im Rahmen eines Tages der offenen Tür besichtigen und sich durch die Anlage führen lassen.

EINLADUNG ZUM TAG DER OFFENEN TÜR

Pumpwerk Kremsmündung
20. Oktober 2023
10:00 - 16:00 Uhr

Programm:

Führung durch die Anlage
Für Speis und Trank
ist gesorgt



Zufahrt
nur über Kreuzung
Dr.-Franz-Wilhelm-Straße / S5



ZIVILSCHUTZTAG



Der NÖZSV informiert

1. Samstag im
Oktober:
Zivilschutz-
Probealarm
in ganz
Österreich

365 Tage im Jahr

BLACKOUT - UNWETTER - KATASTROPHENSCHUTZ - PRÄVENTION -
STRALENSCHUTZ - ERDBEBEN - SELBSTSCHUTZ - USW.

NIEDERÖSTERREICHISCHER ZIVILSCHUTZVERBAND

www.noezsv.at

ZIVILSCHUTZ - PROBEALARM FÜR IHRE SICHERHEIT!



Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein **österreichweiter Zivilschutz-Probealarm** durchgeführt.

SIRENENPROBE



15 sec.

WARNUNG



3 min. gleichbleibender Dauerton

Herannahende Gefahr!

Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen befolgen.



ALARM



1 min. auf- und abschwelliger Heulton

Gefahr!

Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.



ENTWARNUNG



1 min. gleichbleibender Dauerton

Ende der Gefahr!

Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten!



150 Jahre Gesang- und Musikverein Haitzendorf

Am 11. Juni versammelte sich das Publikum in der voll besetzten Reitschule, um ein beeindruckendes Jubiläumskonzert zu genießen und den 150. Jahrestag des Gesang- und Musikvereins Haitzendorf zu feiern.



Text: Gesang- und Musikverein Haitzendorf, Fotos: Alfred Miesenböck

Chormusik verbindet – beeindruckende Darstellung vom großen gemeinsamen Schlusschor

Das Konzert bot ein vielseitiges Chorprogramm, bei dem auch Gastchöre glänzten. Unter der Leitung von Norbert Humpel begeisterte der GMV Großweikersdorf die Zuhörer ebenso wie der Gesangverein Theis unter der Leitung von Michael Koller. Gemeinsam schufen sie eine Atmo-

sphäre voller harmonischer Klänge. Besondere Aufmerksamkeit erregte der „Jubelchor“ unter der Leitung von Uwe Scheer, der das Publikum mit der Uraufführung des von ihm komponierten Niederösterreich-Liedes „Ein jedes Stück“ überraschte.

Die Feierlichkeiten wurden durch die

Anwesenheit von Landtagspräsident Mag. Karl Wilfing und Bürgermeister Ing. Manfred Denk, MBA, bereichert, die herzliche Glückwünsche überbrachten. Ruth Hintermayr-Mörtl, Vertreterin des Chorverbands Niederösterreich, zeichnete langjährige aktive Chormitglieder aus, die bereits mehr



Die Geherten



Die drei Chorleiter v.l.n.r.: Michael Koller, Uwe Scheer, Norbert Humpel

als 50 Jahre im Chor aktiv singen. Die Silberne Ehrennadel für mehr als 50 Jahre aktive Mitgliedschaft erhielten Brigitte Burger, Christine Haberfellner, Waltraud Handschuh, Gertraud Jedenastik; die Goldene Ehrennadel für mehr als 50 Jahre aktive Mitgliedschaft und Ausübung einer Vorstandstätigkeit erhielten Johann Kirchberger, Maria Pichler und Elisabeth Gamerith.

Obfrau Edith Klement führte gekonnt und charmant durch den Abend, der mit einem glanzvollen Finale endete, bei dem alle Chöre gemeinsam Beethovens „Ode an die Freude“ sangen.

Versäumen Sie nicht die Adventchorkonzerte: Samstag, 2. Dezember, 18 Uhr, in der Pfarrkirche Haitzendorf; Sonntag, 3. Dezember, 17 Uhr, in der Pfarrkirche Etsdorf.



v.l.n.r.: Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, Obfrau-Stv. Harald Schinerl, Obfrau Edith Klement und Landtagspräsident Mag. Karl Wilfing

IHRE URLAUBSSPEZIALISTEN IN LANGENLOIS

**Raiffeisen
Reisen**
Ganz persönlich.



WIR ZIEHEN UM UND BÜNDELN UNSERE KRÄFTE!

Die Pandemie ist vorbei, die Reisefreude zurück und wir bei Raiffeisen Reisen sind TOP motiviert, die schönsten Reiseziele für Sie auszusuchen und Ihnen mit der besten Beratung für die schönste Zeit des Jahres zur Seite zu stehen.

Um auch für die Zukunft perfekt aufgestellt zu sein, haben wir uns entschlossen, unsere Kräfte zu bündeln sowie die Kompetenzen in unseren Filialen zu stärken.

Aus diesem Grund werden wir Sie ab 1. Oktober 2023 aus unserer Filiale St. Pölten heraus betreuen. Das Team um Sandra Schäffel, Sophie Gruberbauer, Josef Doppler und Wilma Hammerle steht Ihnen wie gewohnt sehr gerne auch weiterhin zur Verfügung.

Unsere NEUE Adresse ab 1.10.: Raiffeisen Reisen St. Pölten
Wiener Straße 26
3100 St. Pölten

Senden Sie uns noch heute Ihre individuelle Reiseanfrage, gustieren Sie auf www.raiffeisen-reisen.at oder besuchen Sie uns gerne persönlich.

Ihr Team von Raiffeisen Reisen



8 Tage
inkl. Flug &
Halbpension &
uvm. ab
1.958 EUR
p.P.

WINTERZAUBER IN FINNLAND

POLARLICHTER & EINDRUCKSVOLLE WINTERLANDSCHAFTEN

Der hohe Norden im Winter ist eine wahre Märchenwelt. Lapland verschwindet unter einer dicken Schneedecke und bietet optimale Bedingungen für unvergessliche Abenteuer. Mit etwas Glück können Sie die Nordlichter sehen und danach am Kaminfeuer oder in der Sauna von Ihren Erlebnissen berichten.

Termine: wöchentlich von 20.01. – 16.03.2024

Reiseverlauf:

Flug Wien – Kittilä – Tagesausflug nach Rovaniemi – Ausflug Rentierfarm inkl. Rentierschlittenfahrt – Huskytour für Einsteiger – Motorschlittensafari für Einsteiger – Gemütliche Schneeschuhwanderung – Abreise Kittilä – Wien

Copyright Bild PRIMA Reisen

Doppel-Jubiläumsfeier

45 Jahre Musikverein Etsdorf-Haitzendorf und 50 Jahre Hubertuskapelle Etsdorf – der Musikverein Etsdorf-Haitzendorf und die Jagdgesellschaft Etsdorf luden dazu zum malerischen Festgelände bei der Hubertuskapelle.

Nicht nur das Wetter war prächtig, sondern auch das Programm bot für alle Besucher etwas. Der Samstag stand im Zeichen der Blasmusik und so bewirtete der Musikverein Etsdorf-Haitzendorf mit seinen Helfern die zahlreichen Gäste. Musikalisch für tolle Stimmung sorgte die Trachtenkapelle St. Gallen (Stmk.) mit ihrem Gastspiel.

Neben dem Vereinsjubiläum wurden auch verdiente Mitglieder für ihre langjährige Treue geehrt: **Martin Mauss** (Ehrenmedaille in Bronze, 15 Jahre aktiver Musiker), **Angelika Holzer** (Ehrenmedaille in Silber, 25 Jahre aktive Musikerin) und **Werner Resch** (Ehrenmedaille in Gold, 40 Jahre aktiver Musiker). Die Überreichung der Urkunden erfolgte durch Bezirksobmann Martin Aschauer.

Der Samstag stand auch im Zeichen der Jagd. Begonnen wurde mit einer Feldmesse vor der Hubertuskapelle,



Fotos und Text: MV Engabrunn-Haitzendorf

zelebriert von Pfarrer Mag. Franz Winter und musikalisch umrahmt von der Jagdhornbläsergruppe Kamptal.

Auch bei den Jägern gab es zwei Auszeichnungen zu vergeben: **Ehrenjagdleiter KR Franz Schwartz** erhielt

Ehrenbruch in Gold für 75 Jahre und **Alkic Elvedin** die Raubwildnadel (Anerkennung für besondere Leistungen im Bereich der Raubwildbejagung).



Bezirksjägermeister Andreas Neumayr, LAbg. Josef Edlinger sowie Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, und Landesjägermeister-Stv. und Jagdleiter von Etsdorf Gerald Friedl gaben den Ehrungen den würdigen Rahmen.



Die Besucher hatten auch die Möglichkeit, Greifvögel aus nächster Nähe zu bestaunen. Die Falkner Hermann Mitterbauer und Gerhard Zeller präsentierten ihre Falken sowie Horst Tomaschofki seinen Uhu Ilse.

Kindergarten Grafenegg-Haitzendorf

„Wasser Marsch“

Mit Blaulicht und Folgetonhorn besuchte die Grunddorfer Feuerwehr im Mai den Kindergarten Haitzendorf.

Im Feuerwehrauto gab es viele interessante Dinge zu entdecken, unter anderem Werkzeuge, Kleidung, Schläuche und den großen Wassertank. Mit Geschick und „Wasser Marsch“ wurden der Schlauch und die Wasserpumpe von den Kindern ausprobiert. Ein großartiges Erlebnis für die Kinder und ein herzliches Dankeschön für den Feuerwehreinsatz der Grunddorfer Feuerwehrmänner.



Foto und Text: Kindergarten Grafenegg-Haitzendorf



#glaubandich

**Spring über deinen
Schatten.**

Wer es schafft, über seinen
Schatten zu springen, dem
ist eines ganz sicher:

der Glaube an sich selbst.

Neues aus den Volksschulen

Fahrt ins Landestheater St. Pölten

Am 15. Juni unternahmen die Schüler beider Volksschulen der Gemeinde eine Fahrt ins Landestheater St. Pölten. Die Schauspieler entführten die Kinder in die fantastische Welt des fliegenden Jungen Peter Pan, der nicht erwachsen werden will. Auf der Reise ins Nimmerland besteht Peter Pan mit seinen Freunden eine Reihe spannender Aben-

teuer. Diese Theaterfahrt wurde vom Verein „Freunde der Kultur St. Pölten“, von der Raiffeisenbank Haitzendorf und der Sparkasse Etsdorf großzügig unterstützt. Die beiden Banken statteten die Kinder zusätzlich mit einer Jausenbox mit Inhalt aus. Wir bedanken uns herzlich dafür!



Lesefest

Am 6. Juni veranstalteten die Schüler der Volksschule Grafenegg-Etsdorf gemeinsam mit ihren Lehrerinnen ein Lesefest. Zum Abschluss des Schuljahres präsentierten sie ihr im Leseunterricht erworbenes Können. Neben kleinen Vorführungen aller Klassen hatten die Kinder

auch noch die Möglichkeit, ihr Können an verschiedenen Lesestationen zu beweisen. Auch ein Schätzspiel gab es. Die Schätzmeister gewannen Buchpreise. Für das leibliche Wohl sorgte der Elternverein. Vielen Dank dafür!

Floristik Blumen
HOLZER

Allerheiligen

- Chrysanthemen
- Eriken -Waldkränze
- Violen -Waldbuketts
- Gestecke

www.floristik-holzer.at
Grafeneggerstr. 18, 3492 Etsdorf/Kamp, Tel: 02735/2151



Auszeichnung als „LeseKulturSchule“

Die Volksschule Grafenegg-Etsdorf wurde bereits zum 3. Mal mit dem Gütesiegel „LeseKulturSchule“ ausgezeichnet. Das gelang bis jetzt nur 14 Schulen in Niederösterreich! Bildungsdirektor Karl Fritthum und Bildungslandesrätin Christiane Teschl-Hofmeister überreichten im Rahmen eines Festaktes in der Landesbibliothek in St. Pölten die Auszeichnung an die Diplompädagoginnen Martina Reiter und Barbara von Luxemburg, die an der Volksschule gemeinsam die Schulbücherei leiten.



Jeder Meter zählt!

Die Schüler der drei Klassen aus der VS Grafenegg-Haitzendorf und die zukünftigen Schulanfänger haben sich noch vor Schulschluss für ein sportliches Anliegen engagiert und bei der Laufaktion „Jeder Meter zählt“ von SOS Kinderdorf im Schlosspark Grafenegg mitgemacht. Es geht darum, gemeinsam zu laufen und dabei möglichst viele Meter zu sammeln. Im Vorfeld wurden von den Kin-

dern Sponsoren wie Eltern, Freunde etc. gesucht, die pro gelaufenem Kilometer einen vereinbarten Betrag für SOS Kinderdorf spenden. Heuer konnte die stolze Summe von € 1368,50 an SOS Kinderdorf überwiesen werden!

Wir bedanken uns beim Elternverein der Schule, der die Kinder mit Getränken unterstützt hat, bei den zahlreichen Eltern, die die Kinder angefeuert haben, und bei der Schlossverwaltung, dass wir den Schlosspark benutzen durften.

Buntmetalle Eichhorn

Ankauf/Recycling

Günter Eichhorn

Dr. Hiesinger Straße 45, 3561 Zöbing

Tel. +43 664/3116209

e-mail: guenterdaseichhorn@aon.at



VERKAUFEN SIE IHRE BUNTMETALL-ABFÄLLE!

Kupfer (z.B. Kabel, Rohre, Bleche ...),

Messing (Armaturen, Fitting ...),

Alu (Profile, Bleche, Kühler ...),

Edelstahl, Niro (Waschbecken, Töpfe, Bleche ...),

Blei, Zink, ... div. Abfälle, Schrott, Altwaren.



Werner Resch

Freie KFZ-Werkstätte und § 57a-Prüfstelle bis 3,5 t

für PKW, Zweirad, Quad, Anhänger
vierrädrige Leichtkraftfahrzeuge (Moped-Auto)

Steinschlagreparatur, Reifen, Klima

Obere Marktstraße 28
A-3492 Etsdorf am Kamp

Tel. + Fax: 02735 / 33 67

Mobil: 0664 / 14 13 969

E-Mail: werkstatt@kfz-resch.at

Öffnungszeiten:
Mo - Do 7:30 - 12:00 Uhr
13:00 - 17:00 Uhr
Fr 7:30 - 12:00 Uhr

NÖMS Grafenegg – Polytechnische Schule

Schulschlussfeier mit einem lachenden und einem weinenden Auge

Gedanken zum und über das vergangene Schuljahr mit Gesang, Gebeten und unter Begleitung der Lehrerband bildeten den würdigen Rahmen und den Beginn der Feierstunde. Anschließend gab es viele Ehrungen zu Tätigkeiten und Ausbildungen, die unsere Schüler noch neben dem normalen Schulbetrieb leisteten.

So wurden die Schwimmbadabzeichen überreicht, Kinder geehrt, die viele Kilometer mit dem Rad zurücklegten, die ECDL-Zertifikate (Computerführerschein) ausgegeben und die Ehrung der English Top Talents-Teilnehmer durchgeführt. Weiter gab es die Erste-Hilfe-Dokumente und das Ergebnis vom Bibliothekswettbewerb, wo die Schüler geehrt wurden, die viele Bücher gelesen hatten. Abschließend wurden die Klassenbesten Schüler geehrt und mit einem Buch belohnt.



Direktor Alois Naber gratulierte zu den besonderen Leistungen, zu denen natürlich auch entsprechend engagierte Lehrpersonen dazugehören, wofür Schulsprecher Alexander Brinzan in seiner Ansprache dankte.

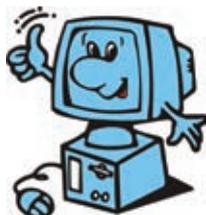
Sommersportwoche in St. Gilgen – Kinder der 1. Klassen erlebten eine tolle Woche am Wolfgangsee

Mitte Juni starteten 32 Kids und 4 Begleitpersonen in die aufregende Sommersportwoche ins Salzburgerland. Nach der Ankunft im Quartier wurde die erste Hürde – Bettwäsche überziehen – gemeistert. Nach dem Mittagessen ging es mit der Gondel auf das Zwölferhorn mit einem traumhaften Blick über den Wolfgangsee. In den folgenden Tagen wurde das Salzbergwerk in Hallstatt besucht, eine

Wanderung rund um den Gosausee sowie ein Ausflug ins nahe Salzburg gemacht. Das Highlight der Woche war die Wanderung von St. Gilgen über den Falkenstein nach St. Wolfgang sowie die Rückreise mit dem Schiff über den See. Das Wetter erlaubte sogar das tägliche Schwimmen im Wolfgangsee.

E.-D.-V.-EDER GmbH

D
E
R



**Kremser Str. 25
3494 Gedersdorf**

Tel.: 02735/ 3505
Fax.: 02735/3505 50
Mobil :0660/810 48 98

email:office@edv-eder.com



KFZ-WASCHPARK

Gewerbeparkstraße 2, Grafenwörth



HOL DIR DEN WASCH-PASS:
**WASCHANLAGE
6+1 GRATIS**

- ▶ Lanzenwäsche
- ▶ Mattenreiniger
- ▶ Staubsauger

eni-s.at

Berufsorientierung Gütesiegel – Mittelschule und Polytechnische Schule ausgezeichnet

Ende Mai wurden in der Wirtschaftskammer NÖ Gütesiegel für die besondere Qualität des Berufsorientierungs-Unterrichts überreicht. Wir sind stolz, diese Auszeichnung für unsere beiden Schulen erhalten zu haben.

Folgende Kriterien wurden bewertet:

- Organisation und Durchführung des Unterrichts. Der Pflichtgegenstand Berufsorientierung und Lebenskunde wird in vollem Ausmaß unterrichtet.
- Verpflichtende Aus- und Weiterbildung der Lehrer
- Bewerbungstraining wird zusätzlich zum Regelunterricht durch Vertreter außerschulischer Institutionen oder von Fachleuten aus der Wirtschaft unterstützt.
- Weitere Aktivitäten wie zum Beispiel der Besuch von Beratungseinrichtungen und Berufsinformationsmes- sen, sowie die Durchführung von berufspraktischen Tagen und Betriebserkundungen, um nur einige zu nennen.



v.l.n.r.: Wirtschaftskammerpräsident KomMR Wolfgang Ecker, Schulqualitätsmanagerin Eva Rosskopf, Direktor Alois Naber, Lehrerin Virginia Zöch, Bildungsdirektor Mag. Karl Fritthum und Mag. Alexandra Höfer

- Eltern werden in den Berufsorientierungsprozess, etwa durch Elternabende und Beratungsgespräche, eingebunden.
- Dokumentation der Tätigkeiten, Hinweise auf der Schulhomepage und vieles mehr.

Trainingslager Lindabrunn – Mädchen trainierten für die Fußball-Schülerliga



Vier Tage kamen 16 Mädchen der NÖMS Grafenegg in den Genuss, eine Trainingswoche in der Sportschule Lindabrunn zu verbringen. Bei herrlichem Wetter wurde mehrmals täglich auf den perfekt gepflegten Außenanlagen sowie in der großen Halle trainiert. Natürlich kam auch das Lernen nicht zu kurz. So fanden jeden Tag Lern- und Fußballtheorie-Einheiten in den großartig ausgestatteten Seminarräumen statt. Ein Fußballturnier aller sechs anwesenden Schulen und ein Trainingsmatch sorgten für die wichtige Spielpraxis der Soccergirls.



Christoph Chabek GmbH

3542 Jaidhof 22
Tel. 02716/8487

Fax 02716/8487-4
office@bm-chabek.at

www.bm-chabek.at

Musikschule Region Wagram

Fotos und Text: Musikschule Region Wagram



Drei Schüler aus der Musikschule Region Wagram haben in Graz beim Bundeswettbewerb hervorragend abgeschnitten. Alle drei wurden als Landesbeste von Niederösterreich entsendet. Es wurden zweimal Gold und einmal Silber erreicht, das ist eines der besten Ergebnisse beim Bundeswettbewerb, seit es die Musikschule Region Wagram gibt: **Maximilian Gumpinger**, Schlagwerk, Gold, 92,25 Punkte, Klasse Peter Vorhauer-Krenn; **Emma Mehofer**, Saxophon (Gemeinde Großriedenthal), Gold, 90,0 Punkte, Klasse Markus Holzer, begleitet von Mario Labastida de Anda am Klavier; **Jakob Erdler**, Schlagwerk (Gemeinde Grafenegg), Silber, 86,75 Punkten, Klasse Peter Vorhauer-Krenn.

Ebenso konnte einigen Jungmusiker zu deren musikalischen Leistungen gratuliert werden. Beim Landeswettbewerb

Prima la musica 2023 erreichten in den entsprechenden Altersgruppen: **Juliana Holzer-Söllner**, Trompete (1. Preis), **Lea Holzer-Söllner**, Querflöte (2. Preis), **Jakob Erdler**, Schlagzeug (Gold). Mit diesem Erfolg wurde Jakob Erdler zum Bundeswettbewerb weitergeleitet, wo er mit Silber ausgezeichnet wurde.

Auch Übertrittsprüfungen (Jungmusikerleistungsabzeichen) wurden erfolgreich abgelegt: **Juliana Holzer-Söllner**, Trompete (Bronze, Sehr guter Erfolg), **Lea Holzer-Söllner**, Querflöte (Silber, Ausgezeichneter Erfolg), **Georg Kuchlbacher**, Tenorhorn (Silber, Sehr guter Erfolg), **Theresa Klaffel**, Trompete (Gold, Sehr guter Erfolg), **Tobias Klaffel**, Tenorhorn (Gold, Ausgezeichneter Erfolg).

**Home of
Construction**

PORR Bau GmbH - Tiefbau
NL NÖ - Baugbiet Krems
Hafenstraße 64, 3500 Krems
+43 50 626-1401
porr.at

PORR

PFARRGEMEINDE ETSDORF

Vikariatspilgertag

„Pilgern ist ein Bild fürs Leben, wo es manchmal leichter und auch dann wieder schwieriger am Weg wird“, betonte Weihbischof Turnovszky zum Start des Vikariatspilgertages am 13. August in Etsdorf am Kamp. Bürgermeister Ing. Manfred Denk, MBA, empfing die zahlreichen Pilger, die sich bei Prachtwetter auf den Weg nach Krems, dem Endpunkt des Jakobsweges Weinviertel, machten.



Foto: Werner Kraus

v.l.n.r.: Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, mit Pilgern und Weihbischof Turnovszky

PFARRGEMEINDE HAITZENDORF

Orgelkonzert in Haitzendorf

Am 21. Oktober um 18.30 Uhr wird Silva Manfrè an der kostbaren Gatto-Organ spielen. Die italienisch-stämmige Künstlerin lebt in Wien und ist Organistin an der Piaristenkirche im 8. Bezirk. Sie hat in der ganzen Welt konzertiert und ist Spezialistin für Instrumente wie die Gatto-Organ in Haitzendorf. Sie wird Werke von Mozart, Ph. E. Bach, Muffat, Pachelbl und anderen spielen.



Foto: Julia Wesely

Herzliche Einladung

zum
„Fest der Treue“
am
24. September 2023

Hl. Messe um **9.30**
in der Pfarrkirche Haitzendorf

anschl. Aperitif für die Jubelpaare im Pfarrsaal



Wir bitten jene Jubelpaare, die auf 25, 30, 40, 45, 50, 55 oder noch mehrere Ehejahre zurückblicken und gerne mit uns feiern um Anmeldung im Pfarrsekretariat Haitzendorf (jeden Freitag zw. 9.00-11.00) bzw. unter pfarre.haitzendorf@katholischekirche.at



ARCHITEKTENHAUS
ODER VORTEILSHAUS
FIXPREIS BIS BAUENDE

Konzept Haus baut Ihr Ziegelfertighaus genau nach Ihren Wünschen zum Fixpreis.

**JETZT ANRUFEN UND FIXPREIS SICHERN:
02735 / 37 500**



Bahnübergänge werden immer weniger

Wegen der derzeitigen umfangreichen Baumaßnahmen der ÖBB musste wieder ein Bahnübergang weichen. Seit 1973 ist dies der dritte im Bereich unserer Gemeinde und zwar jener bei Walkersdorf. Der Übergang in Etsdorf Obere Marktstraße – Kellergasse wurde erneuert.

Zusammenlegungsverfahren Etsdorf: Bahnübergänge werden aufgelassen

(Bericht der Kremser-Zeitung vom 12. November 1973):

Etsdorf. – Nachdem im Frühjahr dieses Jahres die Bonitierungs- und Vermessungsarbeiten anlässlich der Grundzusammenlegung Etsdorf, Walkersdorf, Diendorf am Kamp abgeschlossen wurden, wurde bereits mit der Grundübergabe der neuen Grundstücke begonnen.

Bei der Mitte Oktober stattgefundenen Grundübergabe, bei welcher der Leiter der NÖ Agrarbezirksbehörde, Hofrat Schuster, persönlich anwesend war, wurden nur von sechs der beteiligten 110 Parteien Einwendungen vorgebracht. Damit kann das Zusammenlegungsverfahren plan- und ordnungsgemäß beendet werden. Auch

wurde bereits Anfang Oktober dieses Jahres mit der Neuanlegung des Wegenetzes im Kommassierungsgebiet begonnen.

Im Zuge der Kommassierung werden auch der beschränkte Bahnübergang beim Friedhof Etsdorf und ein unbeschränkter Bahnübergang östlich von Etsdorf, der Bahnstrecke Krens – Absdorf, Hippersdorf aufgelassen. Hierfür wird jedoch der bisherige Bahnschranken im Oberort Etsdorf, der Straße Etsdorf – Engabrunn aufgelassen und hierfür Anfang 1974 eine zugbediente Halbschrankenanlage errichtet werden.



Bahnübergang Etsdorf noch mit Bahnwärterhaus

Die Errichtung des Halbschranken war deshalb vonnöten, da es schon bisher immer bei dieser Bahnübersetzung zu längeren Wartezeiten gekommen ist und da nach Auflassung der zwei übrigen Bahnübergänge dieser Bahnübergang auch noch sämtlichen Wirtschaftsverkehr aufzuneh-



Handkurbeln für Schrankenanlagen beim Bahnhof Etsdorf

men haben wird. Weiters wird bei diesem Bahnübergang auch die Straße auf 6 Meter verbreitert. Es wird daher nach Fertigstellung des neuen Bahnüberganges nicht mehr zu längeren Wartezeiten und infolge der Straßenenge zu gefährlichen Situationen kommen. *Hermine Ploiner*

Gesunde Gemeinde Grafenegg – am Weg zur Goldzertifizierung

Gesundheitskompetenz als wichtiger Baustein in diesem Prozess

Die Marktgemeinde Grafenegg setzt sehr aktiv das Programm „Gesunde Gemeinde“ der „Tut gut!“ Gesundheitsvorsorge GmbH um. Sie strebt gerade die Goldzertifizierung an und arbeitet intensiv an den vorgegebenen Kriterien. Eines davon ist die inhaltliche Auseinandersetzung mit dem Thema Gesundheitskompetenz. Hierzu fand am 28. August ein Spezial-Workshop statt, der seitens der Gemeinde hochrangig besucht wurde.

Gesundheitskompetenz ist die grundsätzliche Befähigung zum



gesundheitsförderlichen Handeln und bedeutet verlässlich informiert entscheiden zu können. Die kommunale Ebene kann dazu viel beitragen. Viele Aspekte, wie Vernetzung im Arbeitskreis und in der Region, mediale Präsenz, Orientierung im Gemeindeamt oder ein umfangreiches Praxisprojekt wurden diskutiert.

Es wurde auch die Frage gestellt: Wie wird Gesundheitskompetenz in unserer Gemeinde gelebt? Dazu gab es einen Selbstbewertungsbogen, der vor Ort ausgefüllt und sofort

ausgewertet wurde. Die Ergebnisse wurden farbmäßig auf einem Plakat gesammelt, dadurch bekam man sofort ein Stimmungsbild von der Gemeinde und konnte Handlungsschritte ableiten. Zusammengefasst: die GG Grafenegg ist auf einem sehr guten Weg, gesundheitskompetente Gemeinde zu werden.

Dieses erfreuliche Ergebnis beflügelt zum weiteren aktiven Tun in der Gesunden Gemeinde. Mit einer gesunden Jause klang der interessante Abend aus.



EISENBOCK'S

Strasser Hof

Familiär geführtes Landwirtschaus & Landhotel
Direkt am Marktplatz in Straß mit idyllischem Gastgarten
Hervorragende Küche & große Auswahl an Weinen der Region
Schöne Veranstaltungs- und Seminarräumlichkeiten

Geöffnet von Mittwoch bis Sonntag
Aktuelles finden Sie immer unter www.strasserhof.at!

Familie Eisenbock | Marktplatz 30 | 3491 Straß im Straßertale
Mail: info@strasserhof.at | Tel. 02735 2427

FLIESENLEGERMEISTER



- Fliesen
- Natursteine
- Handel
- Verlegung
- Schauraum
(nach Terminvereinbarung)

Andreas Eder
Gewerbepark 16
3484 Grafenwörth

0664 / 734 629 66
info@fliesen-eder.at
www.fliesen-eder.at

Das war das 14. Ferienspiel

Auch heuer konnten die Kinder der Marktgemeinde in der Zeit von 24. Juli bis 11. August unter 23 verschiedenen Ferienaktivitäten auswählen, die GGR Leopoldine Nastberger und ihr Team anboten. Vielen herzlichen Dank allen, die zum Gelingen beigetragen haben.



Naturkundliche Entdeckerstour entlang des Kamps mit dem DEV Sittendorf/Herrn Kemle



Tischlertag mit Roland Prager

Fotos und Texte: Gesunde Gemeinde Grafenegg



Blumengestecke basteln mit Claudia Holzer



Besuch des Germanischen Gehöfts mit Familie Urabl, Anto Lang und Leopoldine Nastberger



Rope Skipping mit Elisabeth Glatz & Team



Ein Höhepunkt des Ferienspiels: Bau einer Trockensteinmauer als Sitzgelegenheit unter Anleitung von Rainer Vogler (Fachmann der Trockensteinmauerschule Krems)



Irish Dance mit Pia Bauer und Theresa Gschossmann



Hund trifft Natur mit Annette Wäder



Basteln von „Glühwürmchen“ aus Überraschungsei-Verpackungen mit Isabelle Fitterer



Herstellen von kreativen Kräutersäckchen mit Andrea Pichler



Lustiger Nachmittag mit dem MV Engabrunn bei Spiel und Spaß. Und natürlich durfte das Ausprobieren der Instrumente nicht fehlen!



Fischen am Kamp mit den Petrijüngern



Spielleistungen im Garten von Familie Redl/Gschossmann



Ein aufregender Tag im EVN-Kraftwerk TheiB



Basteln mit Holz und Naturmaterialien mit Sandra Kreuzhuber



Kugelbahnbauen mit Monika Henninger-Erber



Ausprobieren verschiedenster Geräte mit der FF Kamp



Spielerisches Erforschen der Inhaltsstoffe von Lebensmitteln mit Susanne Nastberger & Team



Bemalen von Sportbeuteln mit Susanne Nastberger & Team



Herstellen einer gesunden Jause mit Susanne Nastberger & Team



Spiel mit dem kleinen Ball mit Friedrich Kopitar/UTTC Hadersdorf



„Natur erleben – Jagd verstehen“



Einstudieren und Vorführen kleiner Sketches mit Sandra und Wolfgang Neumann und Rita Lang



Aktivität Tennis



Kegeln auf der Kegelbahn im Gasthaus Haag mit dem KSK Haitzendorf



„Abschlussfest“

Insektenhotel selber bauen



Foto und Text: Gesunde Gemeinde Grafenegg

Ein bereits seit längerem geplantes Vorhaben der Gesunden Gemeinde konnte endlich in die Tat umgesetzt werden. Der Bau eines Insektenhotels für den eigenen Garten! Und so wurde aus dem Bauhof für ein paar Stunden eine Tischlerei. Groß und Klein zimmerten aus den von Roland Prager vorgefertigten Bausätzen ein Hotel für Wildbienen und andere nützliche Insekten. Gerhard Kowar und Alois Nastberger waren wertvolle „Fachmänner“ und deren Unterstützung wurde auch gerne in Anspruch genommen. Am Nachmittag konnte dann jeder sein „Hotel“ mit nach Hause nehmen. Das eine oder andere Bauwerk hat auch schon einen Platz im Garten gefunden.

RE/MAX IMMO-REPORT

Wohnen im Bezirk Krems

Das erste Halbjahr 2023 war geprägt von rückläufiger Nachfrage und sinkenden Preisen bei allen Wohnimmobilien in Österreich und natürlich auch im Bezirk Krems. Die preisliche Übertreibung nach oben, speziell der Jahre 2020 und 2021, war getragen von einer Null-Zinssatz-Politik. Es war damals kein Problem bei einem Fixzinssatz von 1,5% einen um € 10.000,- höheren Kaufpreis zu bezahlen, da sich dadurch die monatliche Kreditrate nur um € 15,- erhöht hat.

Mit der steigenden Inflation und den damit steigenden Kreditzinsen auf mittlerweile über 4% im Fix-Zinssatzbereich, wurden deutlich weniger Kredite für den Ankauf einer Wohnimmobilie vergeben. Gleichzeitig haben Immobilienbesitzer, die im variablen Bereich finanziert waren, Probleme die deutlich höheren Kreditraten zu begleichen.

Beide Faktoren führten dazu, dass in den letzten Monaten deutlich mehr Wohnimmobilien auf den Markt gekommen sind und das zu wesentlich geringeren Kaufpreisen als in den Boom-Jahren.

Fazit: „Wenn Sie auf der Suche nach einer Wohnimmobilie sind, dann ist es dzt. die beste Zeit, günstig einzukaufen. Wir finden für Sie in unserem breiten Immobilienportfolio mit Sicherheit auch Ihre Wunschimmobilie. Gleichzeitig kümmern wir uns mit unseren Finanzierungspartnern um die passende Kreditform, egal ob Fix-Zinssatz oder variable Verzinsung! Alles aus einer Hand!

Bei allen Fragen zum Thema Immobilie Ihre kompetente Ansprechpartnerin im Raum Krems

RE/MAX
Balance

Sylvia Wolf
T +43 676 55 85 018
sylvia.wolf@remax-balance.at
Wachaustraße 18 3500 Krems
www.remax-balance.at



FF Etsdorf

Einsatzübung Schadstoff

Am Donnerstag, dem 25. Mai, fand für die Mannschaft der Feuerwehr Etsdorf eine Einsatzübung mit dem Schwerpunkt Schadstoffe statt. Übungsannahme war ein Unfall beim Entladen eines Anhängers in der Riede Rasstadt unweit der Hubertuskapelle. Der betroffene Anhänger war mit einer umweltgefährdenden Flüssigkeit beladen. Bei dem Zwischenfall wurde eine Person durch ein umgefallenes Fass unter einem Handhubwagen

eingeklemmt, wobei auch Flüssigkeit austrat und auf die Person tropfte.

Zwei Atemschutzträger rüsteten sich mit Schutzanzügen der Schutzstufe 2 aus und gingen mit einer in der Zwischenzeit aufgebauten Löschleitung zur Person vor. Die Person wurde befreit und aus dem Gefahrenbereich gebracht. Anschließend wurde das umgefallene Fass aufgestellt und abgedichtet sowie die Person mit Wasser abgespült.



Fotos und Texte: FF Etsdorf

Verkehrsunfall mit Menschenrettung (L45)



Am Sonntag, dem 28. Mai, wurde die Feuerwehr Etsdorf kurz nach 18 Uhr gemeinsam mit den Feuerwehren Sittendorf und Hadersdorf zu einem Verkehrsunfall mit eingeklemmter Person auf die L45 zwischen Haitzendorf und Stratzdorf kurz nach der Kamp-Brücke alarmiert. Durch den Einsatzleiter der Feuerwehr Sittendorf wurde bei der Erkundung ein Fahrzeug im angrenzenden Acker vorgefunden, das von der Straße abgekommen war und sich überschlagen hatte. Der Lenker konnte

selbstständig verlassen und wurde bereits vom anwesenden Rettungsdienst versorgt. Von der Mannschaft der Feuerwehren Etsdorf und Sittendorf wurde das Fahrzeug wieder auf die Räder gedreht und anschließend mit der Seilwinde des HLF 3 auf die Straße gezogen. Mittels Rangierroller wurde der beschädigte PKW in weiterer Folge auf einen nahegelegenen Abstellplatz verbracht und dort gesichert abgestellt. Von der Feuerwehr Sittendorf wurde das ausgelaufene Öl gebunden und die Fahrbahn gereinigt.



• Statik - Baudynamik • Stahlbeton • Mauerwerk • Stahlbau • Holzbau • Kunststofftechnik

Baumeister Dipl.-HTL-Ing. Dieter Gausterer
Gewerbering 19/2/2, 3484 Grafenwörth, +43 (0) 650 20 27 44
Tel.: +43 (0) 2735 20225 30, office@kraftfluss.at



www.kraftfluss.at

ELEKTRO RUBITZKO EDWIN

ELEKTROINSTALLATIONEN - PHOTOVOLTAIK
EINBRUCH- UND GEFAHREMELDEANLAGEN
REPARATUREN UND STÖRUNGEN
BERATUNG - PLANUNG UND AUSFÜHRUNG



Ihr Elektro-Techniker
in Sicherheit und Qualität



3485 SITTENDORF AM ANGER 5
E-MAIL: OFFICE @ ELRU.AT

TEL: +43-2735-2382
WWW.ELRU.AT

Feuerwehrfest 2023

Von 8. bis 11. Juni fand dieses Jahr wieder das traditionelle Feuerwehrfest am Festgelände in der Trift statt. Der Festbetrieb am Donnerstag wurde

wie gewohnt nach der Fronleichnamprozession mit einem Frühschoppen durch den Musikverein Etsdorf-Haitzendorf gestartet. Bei herrlichem

Wetter konnten die vielen Besucher ihr Mittagessen beim Feuerwehrfest konsumieren. Am Freitagabend lockte ein Floriani-Burger als zusätzliche Speise auf der Karte trotz des regnerischen Wetters zahlreiche Besucher an. Auch der Mittagstisch am Sonntag war sehr gut besucht. Die Vitrine mit vielen hausgemachten Mehlspeisen von der Bevölkerung sowie die Kaffeebar waren stets gut besucht und lockten ebenfalls zahlreiche Gäste.

Wir möchten uns an dieser Stelle bei der Bevölkerung und bei den Winzern für diverse Spenden, bei den zahlreichen Helfern für ihren wertvollen Dienst sowie bei den unzähligen Besuchern für die Unterstützung der Feuerwehr recht herzlich bedanken!



© Severin Würing

Holen Sie sich jetzt Ihren EVN Energieausweis!

Der Energieausweis enthält alle wichtigen Informationen zur thermischen Qualität und zum Energieverbrauch.

Den Energieausweis brauchen Sie

- laut NÖ Bauordnung für bestimmte Neu- und Zubauten sowie größere Renovierungen von konditionierten Gebäuden
- als Beilage für Ihren Förderantrag auf Neubau, Sanierung oder Heizungstausch
- bei Vermietung, Verpachtung oder beim Verkauf von Gebäuden oder Nutzungsobjekten

Mehr Informationen finden Sie auf evn.at/energieausweis oder kontaktieren Sie gleich unsere EVN Energieexpertinnen und -experten unter 0800 800 333 zu folgenden Zeiten:
Mo–Do von 7:00 bis 19:00 Uhr, Fr von 7:00 bis 14:00 Uhr.

Abschnittsfeuerwehrtag in Gobelsburg

Am Freitag, dem 23. Juni, fand der diesjährige Abschnittsfeuerwehrtag des Abschnittes Langenlois mit seinen 25 Feuerwehren im Feuerwehrhaus in Gobelsburg statt. Abschnittsfeuerwehrkommandant BR Reinhard Mathes konnte zahlreiche Ehrengäste aus der Politik, Vertreter der anderen Blaulichtorganisationen sowie zahlreich erschienene Feuerwehrfunktionäre aus dem gesamten Bezirk begrüßen.

Neben den Referaten der Ehrengäste sowie dem Bericht des Abschnittsfeuerwehrkommandanten wurden in diesem Rahmen auch verschiedene



Fotos und Texte: FF Etsdorf

Ehrungen und Auszeichnungen an die Mitglieder verliehen. Florian Wieser wurde Dank und Anerkennung für die Teilnahme am Bewerb um das Feuerwehrleistungsabzeichen in Gold ausgesprochen. Clemens Kretz

und Teresa Lachinger wurde Dank und Anerkennung für die Teilnahme am Bewerb um das Feuerwehrleistungsabzeichen in Gold ausgesprochen

Wir gratulieren allen Ausgezeichneten sehr herzlich!

Schulungsübung Branddienst



Am Dienstag, dem 4. Juli, fand für die Mitglieder der Feuerwehr Etsdorf eine Schulungsübung zum Thema „Branddienst“ statt. Zu Beginn wurden am Areal der ehemaligen Kläranlage anhand von zwei Simulationsboxen die Brandphänomene „Flashover“ und „Backdraft“ gezeigt. Die Mitglieder konnten dabei das schlagartige Ausbreiten eines Zimmerbrandes auf alle thermisch aufbereiteten Oberflächen brennbarer Stoffe (Flashover) sowie das explosionsartige Durchzünden von Rauchgasen nach Sauerstoffmangel

(Backdraft) unter anderem auch mit der Wärmebildkamera verfolgen.

Im Anschluss daran wurden zur Auffrischung am Übungsplatz die verschiedenen wasserführenden Armaturen wiederholt und in der Praxis getestet. Dabei wurde mittels Tragkraftspritze Wasser aus dem Mühlkamp angesaugt sowie vom Hydranten eine Versorgung zum HLF 3 hergestellt. In zwei Gruppen konnten dann von allen Mitgliedern u.a. der Wasserwerfer, das Hydroschild und alle vorhandenen Strahlrohrtypen ausprobiert werden.



DER BARTL
MORGENS . MITTAGS . ABENDS

30.9. UND 1.10. 2024

Oktoberfest

30. September: Beginn 17 Uhr | ab 18 Uhr Live-Musik
1. Oktober: Frühschoppen ab 10 Uhr



www.derbartl.at

Oktoberbier . Leberkäse . Weißwurst . Stelze uvm.



ERWIN BIRRINGER
Schlossstr.
16
3492
Walkersdorf

HAUSBETREUUNG

0664 6376080 | 0664 1126151

Landestreffen der NÖ Feuerwehrjugend in Winklarn



Von Donnerstag, 6. Juli, bis Sonntag, 9. Juli, fand das diesjährige Landestreffen der Niederösterreichischen Feuerwehrjugend mit über 5.900 Teilnehmer in Winklarn (Bezirk Amstetten) statt.

Nach einer reibungslosen Anreise am Donnerstag wurde das Quartier für das Wochenende in Form von drei großen Zelten im zugeteilten Unterlager aufgeschlagen. Am Donnerstag Nachmittag (für Unter-12-Jährige), Freitag sowie Samstag (jeweils für Über-12-Jährige) stand für die Jugendlichen der Feuerwehrjugend Etsdorf die Bewerbung für die Teilnahme am

dem Programm. Dazwischen gab es zahlreiche Möglichkeiten zur Freizeitbeschäftigung, wie zum Beispiel die Teilnahme an der Erlebniswanderung, eine Abkühlung in der angrenzenden Ybbs oder auch zahlreiche Stationen und Spiele auf dem Freizeitareal. Am Samstag wurde im Zuge des Besuchertages zusätzlich eine Leistungsschau mit verschiedenen Fahrzeugen geboten.

Von der Feuerwehrjugend Etsdorf konnten am Ende des Lagers schließlich alle Teilnehmer ein begehrtes Abzeichen entgegennehmen.

Fahrzeugbergung nach Verkehrsunfall

Am Freitag, dem 18. August, wurde die Feuerwehr Etsdorf kurz vor 12 Uhr zum Beseitigen einer Ölspur nach einem Verkehrsunfall auf die L45 alarmiert. Im Kreuzungsbereich bei der Abzweigung Richtung Haitzendorf kam es aus ungeklärter Ursache zu einem Zusammenstoß von drei Fahrzeugen. Zwei davon wurden schwer beschädigt und kamen verkehrsbehindernd im Kreuzungsbereich zum Stillstand. Die beteiligten Fahrzeuglenker wurden beim Eintreffen der Feuerwehr bereits durch den Rettungsdienst versorgt. Von der Mannschaft des HLF 3 wurde die

Unfallstelle abgesichert und der Verkehr geregelt. Nach Unfallaufnahme durch die Polizei wurde ein PKW durch ein Abschleppunternehmen abtransportiert. Für die Bergung des zweiten Fahrzeuges wurde das Wechselladefahrzeug der FF Langen-

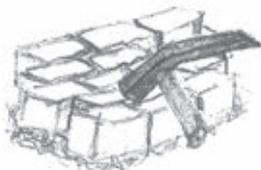
lois angefordert. Das dritte beteiligte Fahrzeug konnte den Unfallort mit leichten Beschädigungen selbst verlassen. Nach Bergung der Fahrzeuge wurden die ausgelaufenen Betriebsmittel gebunden und die Fahrbahn gereinigt.



Fotos und Texte: FF Etsdorf

Einfahrten – Höfe – Terrassen – Wege – Poolumrandungen – Mauerzäune – Neubau sowie Sanierung

EDER PFLASTERUNGEN



Obere Gartenzeile 7 | 3492 Etsdorf/Kamp
0681 / 205 177 92 | eder.pflasterungen@gmail.com
www.ederpflasterungen.at

tzs steuerberatungs OG
thenner & zechmeister

- Gründungsberatung
- Laufende Buchhaltung
- Jahresabschlüsse und Steuererklärungen (auch Arbeitnehmerveranlagungen)
- Lohnverrechnung inkl. Kurzarbeit
- Aktuell: COVID19 Maßnahmen - Beratung und Unterstützung für Ihr Unternehmen

Kostenlose Erstberatung nach telefonischer Vereinbarung!



Mag. Alfred Thenner
0664/21 38 978



Julius Zechmeister
0660/40 24 257

Thenner & Zechmeister Steuerberatungs OG
Kirchenplatz 7 | 3485 Haitzendorf | t: 02735/399 16 | f: 02735/399 16
office@tz-steuerberater.at | www.tz-steuerberater.at | WT-Code 803840 | FN 257030k

Wasserdienstausbildung in Theiß

Anfang August startete für die Mitglieder der Feuerwehrjugend die Wasserdienstausbildung, nachdem sich die Temperaturen im Sommer dafür ideal anbieten. Der Ölhafen in Theiß steht den Jugendlichen dabei dankenswerterweise als Trainingsgelände zur Verfügung. Durch erfahrene Mitglieder im Wasserdienst wurden den Jugendlichen im Zuge der wöchentlichen Jugendstunde bis Mitte September die wichtigsten Grundlagen in der Theorie und Praxis vermittelt.



Fotos und Texte: FF Etsdorf

Besuch bei der Feuerwehr Krams

Am Freitag, dem 4. August, nutzten die Mitglieder der Feuerwehrjugend Etsdorf die wöchentliche Jugendstunde, um der Feuerwehr Krams einen Besuch abzustatten.

Von zwei Mitgliedern der FF Krams wurde den Jugendlichen die Hauptwache der ältesten und größten Feuerwehr in Niederösterreich vorgestellt. Bei einem Rundgang durch das

Gebäude konnten die Jugendlichen viele Eindrücke sammeln. So konnten sie unter anderem bei einem Blick in die Bezirksalarmzentrale hautnah miterleben, was bei einem Feuerwehr-Notruf im Hintergrund passiert und wie die Alarmierung der Feuerwehren im Bezirk Krams abläuft.

Ein Highlight war schließlich die Führung durch die Fahrzeughalle, wo dem interessierten Feuerwehrynachwuchs die Fahrzeuge vorgestellt wurden. Besonders interessant waren dabei die Sonderfahrzeuge wie das Kranfahrzeug oder die Drehleiter – mit der eine Fahrt in luftige Höhe natürlich nicht fehlen durfte.



brantner
green solutions

IHR VERLÄSSLICHER PARTNER FÜR

- Entsorgung und Verwertung sämtl. Abfälle und Problemstoffe
- Mulden- und Containerdienst
- Evententsorgung
- Erden und Komposte
- Baustoffrecycling

☎ 059 444 | www.brantner.com

FF Walkersdorf

PKW-Zusammenstoß
fordert 6 Verletzte,
davon 3 Kinder



Text: Gernot Mauß, Fotos: Manfred Wimmer



Die Freiwillige Feuerwehr Walkersdorf wurde am 21. Juli 2023 um ca. 13.40 Uhr zu einem Verkehrsunfall zur B 34 Kreuzung / Gewerbegebiet alarmiert. Sofort machte sich die Mannschaft mit dem KLF und dem MTF auf den Weg zum Einsatzort. Da bei der Alarmierung bereits bekannt war, dass

es sechs Verletzte, davon drei Kinder gibt, bereitete sich die Mannschaft auf der Anfahrt vor.

Gleichzeitig trafen die alarmierten Rettungsfahrzeuge und der Notarzt KREMS ein, ebenso landete der Christophorus 2. Seitens der Feuerwehr Walkersdorf wurde der Brandschutz

aufgebaut, der Verkehr geregelt, die Unfallstelle gereinigt, auslaufende Flüssigkeiten gebunden und die Fahrzeuge verkehrssicher abgestellt. Die Mannschaft der Freiwilligen Feuerwehr Walkersdorf konnte nach einer Stunde wieder ins Feuerwehrhaus einrücken.

Parkett
Vorhänge
Sonnenschutz
Böden

Kirchberg am Wagram – 02279/2276

ÄJ

Judex.cc

FF Kamp

60. Geburtstag von Eduard Ulzer!

Bereits Ende Mai wurde Eduard Ulzer, Kamerad der FF Kamp, 60 Jahre alt. Anlass genug, seine Familie und die Mitglieder der FF Kamp am 4. Juni zu einer Feier in den Gasthof Haag in Haitzendorf einzuladen.

Kommandant-Stv. Thomas Geier würdigte in seiner Ansprache die mittlerweile mehr als 44-jährige Tätigkeit für die FF Kamp und die damit verbundenen Leistungen. Der Jubilar kann Stolz darauf sein, dass auch seine beiden

Söhne den Weg ins Feuerwehrwesen gefunden haben. Gemeinsam mit Verwalter Peter Thiem überreichte Thomas Geier dem Jubilar ein Geschenk und seiner Partnerin Doris Strohofer, die wenige Tage nach dieser Feier auch einen runden Geburtstag feiern durfte, einen Blumenstrauß!

Nochmals herzlichen Glückwunsch und alles Gute für die weiteren Lebensjahre!



v.l.n.r.: Gerhard Siller, Stefan Meerskraut mit Hannes, Barbara Strobl-Meerskraut, Karl Lackner, Doris Strohofer, Eduard Ulzer, Daniela Dimi, Peter Thiem, Franz Ulzer, Rene Dimi, Alex Brinzan, Thomas Geier, Erich Iwanoff, Gerhard Ulzer, Stefan Ulzer

Haus und Gartenservice
Baggerarbeiten

Josef Strobl
 Handwerker

3492 Etsdorf, Untere Marktstrasse 8
 Mob: 0664 / 153 96 82, Mail: sji@aon.at

KLEMENT
 GmbH. & Co. KG

ZIMMEREI - HOLZBAU
SPENGLER - DACHDECKER

3485 Haitzendorf - Grafenegg

SCHNUPPERN IN DEN BERUFEN ZIMMERER,
 DACHDECKER, SPENGLER MÖGLICH!

Kamper Partnerfeuerwehr wurde 95!

Am 24. Juni feierte unsere Kärntner Partnerfeuerwehr Kamp (Gemeinde Frantschach-St.Gertraud im Lavanttal) mit einem schönen Festakt ihr 95-jähriges Gründungsjubiläum, bei dem auch die niederösterreichischen „Kamper“ mit einer kleinen Abordnung vertreten waren. Verwalter Peter Thiem überbrachte die besten Glückwünsche aus Niederösterreich und überreichte zusammen mit dem Initiator der Partnerschaft, Ehrenkommandant Franz Ulzer, einen großen Getränkekorb mit Köstlichkeiten aus unserer Region, für die Einsatznachbesprechungen und Kameradschaftsabende sowie ein Erinnerungsfoto vom letztjährigen Partnerschaftstreffen bei uns in NÖ. Anschließend wurden beim gemütlichen Festbetrieb gemeinsame Erinnerungen ausgetauscht.



v.l.n.r.: Karl Lackner, Peter Thiem, Kdt. Egbert Vallant, Kdt-Stv. Dominik Melcher, Franz Ulzer, Bernhard Prohaska

FLEISCHBANK

Höllerschmid

echt · regional · bio

Höllerschmid – die Avantgarde in Sachen Fleisch.

Öffnungszeiten
Mo.–Fr. 7:00 bis 17:00 Uhr
Sa. 7:00 bis 12:00 Uhr

Fleischwaren Höllerschmid GmbH
Gewerbstraße 19
3492 Walkersdorf
Telefon +43 (0)2735 5228-10
fleischbank@hoellerschmid.at
www.hoellerschmid.at

Weil nicht wurscht ist, wo man einkauft.



TISCHLEREI

Karl Mitterbauer

Friedhofgasse 9 | 3492 Etsdorf am Kamp | Tel. 0664/871 85 50
tischlerei@karl-mitterbauer.at | www.karl-mitterbauer.at

2 x 25 Jahre FF-Dienst

Beim jährlichen Feuerwehrtag des Abschnitts Langenlois werden neben dem Rückblick auf das vergangene FF-Jahr traditionell auch verschiedene Ehrungen und Auszeichnungen für verdiente FF-Mitglieder übergeben. Heuer fand dieser Festakt am 23. Juni bei der Freiwilligen Feuerwehr Gobelsburg-Zeiselberg statt und unser FF-Ehepaar Silvia und Michael Mold durfte jeweils das Ehrenzeichen für 25-jährige verdienstvolle Tätigkeit auf dem Gebiete des Feuerwehr- und Rettungswesens entgegennehmen, überreicht durch LAbg. Josef Edlinger.

Michael Mold ist aktuell stellvertretender Leiter des Verwaltungsdienstes der FF Kamp und – nahelegend – als Bankangestellter für die



v.l.n.r.: Peter Thiem, Silvia Mold, Michael Mold, Thomas Geier

finanziellen Belange zuständig. Silvia Mold koordiniert die Aktivitäten der Jugendlichen aus dem Raum Kamp, die aktuell bei Jugendfeuerwehren (Etsdorf, Langenlois) aktiv sind und somit den Nachwuchs für die FF Kamp

darstellen. Kommandant-Stellvertreter Thomas Geier und Verwalter Peter Thiem gratulierten bereits vor Ort zu den Auszeichnungen und wünschten viel Erfolg und Engagement für die nächsten 25 Jahre.

Text und Foto: FF Kamp

www.ata.agency

ATA Pool Trading

Gewerbering 3 | 3484 Grafenwörth | Tel. 0699 10727181

DANKE für ein gelungenes FF-Fest Kamp



v.l.n.r.: Michael Mold, Markus Leuthner, Thomas Geier und Peter Thiem vor der Sponsorenwand

Text: FF Kamp, Foto: Christian Schuh

Das Kommando der FF-Kamp sagt DANKE für ein gelungenes FF-Fest an ...

... alle Gäste für den zahlreichen und zum Teil mehrfachen Besuch an den drei Tagen.

... die vielen freiwilligen Helfer, die den umfangreichen Festbetrieb erst ermöglichen und sich aufgrund des umgebauten Dorfplatzes auch an eine geänderte Essensausgabe-Logistik angepasst haben.

... die gesamte FF-Mannschaft, die bereits viele Tage und Wochen vorher mit der Festplanung und dem Aufbau beschäftigt war.

... unseren FF-Nachwuchs, der mit vollem Einsatz heuer Spiralis zubereitet hat.

... den Musikverein Engabrunn für die tolle musikalische Darbietung am Samstagabend.

... Thomas Strasser (Rauchfangkehrerbetrieb Oismüller) für die Löscherüberprüfung am Freitag trotz Betriebsurlaubs.

... den Wettergott, der uns erst zu Festende am Sonntag gezeigt hat, wie es auch anders hätte sein können.

... last, but not least: alle Sponsoren und Unterstützer, die finanziell und/oder materiell einen Beitrag für das Fest geleistet haben und auch unseren Weg mit der neuen Sponsorenwand mitgegangen sind.

3712 Maissau, Wienerstraße 2
 maustube@gmail.com, 0677-619 565 97
 www.maustube.at

MAUSTUBE
 DAS ORIGINAL

MO-SA täglich ab 15:00 Uhr
 Nichtraucherlokal mit beheizter Raucherterrasse

Air Hockey
 Snacks
 Wizzler
 Pizza
 Flipper
 Kegeln
 Dart
 20 verschiedene Biersorten



Foto: Silvia Mold

v.l.n.r.: Lia Mold, Nico Braun, Luca Braun, Tobias Mold, im Hintergrund Kdt. Markus Leuthner

SV Klement Haitzendorf



NÖ-Cup

Der SV Klement Haitzendorf erreichte in der letzten Saison den 11. Tabellenplatz und sicherte sich damit den Klassenerhalt in der 1. Landesliga. Neben dem Meisterschaftsbetrieb absolvierten die Grün-Schwarzen auch zusätzliche Spiele im NÖ Meister Cup. Nach den Auswärtssiegen gegen Ybb-

sitz (1:3) und gegen den SC Gmünd (1:3) standen die Kamptaler gemeinsam mit SC Katzelsdorf im Finale. Das Finale wurde mit einem Hin- und einem Rückspiel ausgetragen. Nach einem torlosen Hinspiel in Katzelsdorf fand am Pfingstmontag, 29. Mai der Showdown auf der heimischen Anlage statt. Trotz perfektem Wetter und ca.

600 Zuschauern war die Partie eher ein Kampf und Krampf als ein fußballerischer Leckerbissen. Nach 120 Minuten stand es auf beiden Seiten noch immer 0:0 und das Spiel musste im Elfmeterschießen entschieden werden. In diesem behielten die Heimischen die Nerven und gewannen knapp mit 7:6.

Verabschiedung

In der Sommerpause gab es einen größeren Kaderumbruch und der SV Klement Haitzendorf musste sich neben mehreren Stammspielern unter anderem von drei Stützen der Mannschaft verabschieden: Trainer Martin Parb, Kapitän Christian Schaller und Jaroslav Poliach.



Text: SV Klement Haitzendorf, Fotos: Breitschopf, Reisinger

ABBRUCH
MK
RECYCLING
ERDBAU

I reiß da Wöd a Loch ausa
0664/156 99 53 | office@erdbauprofi.com

Eichinger
Elektrotechnik GmbH

3550 Langenlois
Gobelsburger Straße 19
Tel.: 02734/77 1 88
www.elektroinstallationen.co.at

Zugänge



Text: SV Klement Haitzendorf, Foto: Matthias Reisinger

Christian Wallner übernahm mit Sommer das Amt des Haupttrainers. Ihm zur Seite steht Christian Korbel. Nach einer sehr intensiven Übertrittszeit konnten neun neue Spieler für das Team der Kamptaler gewonnen werden.



Hilfe im Verkauf gesucht!!!

Stundenausmaß und Arbeitszeiten können in einem persönlichen Gespräch vereinbart werden

Wir nehmen auch Bäcker Lehrlinge auf!

brot@baeckerei-braun.at



BÄCKEREI BRAUN
DIE KAMPTALER HANDWERKSBACKEREI

Öffnungszeiten: MO-SA 6-12 Uhr + MI-FR zusätzlich 15-18 Uhr

NÖ Meistercup

Mit dem Gewinn des NÖ Meistercups waren die Haitzendorfer für die Teilnahme am ÖFB-Cup 2023/2024 berechtigt. Aufgrund der Auslosung gastierte der FAC Wien auf heimischer Anlage. Die Haitzendorfer hielten gegen den Zweitligisten gut mit und konnten in der 68. Minute nach einem Rückstand auf 1:1 ausgleichen. Erst in den letzten zehn Minuten fielen die zwei Gegentore und somit endete das Abenteuer ÖFB-Cup bereits in der ersten Runde.

Nach zwei Siegen und zwei Niederlagen in der Vorbereitung startete am 11. August die Meisterschaft gegen den SC Retz. Die Kamptaler konnten die Partie mit einer hervorragenden Leistung 2:1 für sich entscheiden.

Sa. 30.09.	14:45	16:45	HSV – Scheiblingkirchen	:
So. 08.10.	13:30	15:30	HSV – Wiener Neustadt	:
Sa. 14.10.	13:30	15:30	St. Peter/Au – HSV	:
So. 22.10.	13:00	15:00	HSV – Zwettl	:
Sa. 28.10.	Kelne 123!	16:00	SKN Juniors – HSV	:
So. 05.11.	12:00	14:00	HSV – Rohrbach	:
Fr. 10.11.	17:30	19:30	Waidhofen/Th. – HSV	:



OKTOBERFEST

Sportanlage in Haitzendorf

Fr. 29.09.2023-Firmentisch/Weißwurst-Party

18⁰⁰ Uhr Betrieb im Festzelt

20⁰⁰ Uhr Unterhaltungsmusik - **HIT DUO**

21⁰⁰ Uhr Bieranstich –Bgm. Ing. Manfred DENK

Sportbetrieb:

18⁰⁰ Uhr HSV Legenden Kleinfeldturnier



Sa. 30.09.2023 - Nacht in Tracht

Bei Erscheinen in Tracht gibt es ein Willkommens-Stamperl

18⁰⁰ Uhr Betrieb im Festzelt

20⁰⁰ Uhr Unterhaltungsmusik - **FETZI TRIO**



Sportbetrieb:

14 45 Uhr Spiel der Kampfmannschaften gegen SCHEIBLINGKIRCHEN/WARTH

So.01.10.2023-Frühschoppen/Mittagstisch

10⁰⁰ Uhr Betrieb im Festzelt

14⁰⁰ Uhr TOMBOLA – Verlosung

15⁰⁰ Uhr FESTE NDE

Sportbetrieb:

09³⁰ Uhr Nachwuchs-Meisterschaftsspiele



* Beheizbares Festzelt mit Holzboden, Hüpfburg

* Festbier, Stelzen, Grillhenderl, Weißwurst, Brezen, Leberkäse

Vorbestellungen für Abholung Sonntags-Mittagstisch per SMS an 0699/11054113

Auf Euer Kommen freut sich der

SV KLEMENT Haitzendorf

Die Schirmherrschaft dieser Veranstaltung übernimmt freundlicherweise

SPARKASSE
Langenlois

S-VERSICHERUNG

Nachwuchscamp des SV Klement Haitzendorf

Von 17. bis 21. Juli fand wieder das Nachwuchscamp des SV Klement Haitzendorf unter der Leitung unseres Kampfmannschaftstrainers Christian Wallner statt. 56 Kinder zwischen 7 und 15 Jahren nahmen an der Camp-Woche teil. Vielen Dank an Christian Wallner und sein Team für die Abwicklung und an Färberstub'n Hadersdorf für die Verköstigung zu Mittag.



Text: SV Klement Haitzendorf, Fotos: Matthias Reisinger

SKODA

Spar ma und tausch ma!



Škoda Fabia schon ab **14.890,- Euro** mit 5 Jahren Garantie*.

Symbolfoto. Stand 01.07.2023. Unverb., nicht kart. Richtpreise in Euro für Privatkunden mit Kaufvertragsdatum 01.07. bis 30.09.2023 bzw. solange der Vorrat reicht, mit NoVA und 20% MwSt., bei Eintausch (2.000,- Bonus | mind. 3 Jahre alt + 6 Monate auf den Neuwagenkäufer zugelassen) und Finanzierung + Versicherung (1.000,- + 500,- Bonus | Laufzeit ab 36 Monate, Mindest-Nettokredit 50%). Boni sind vom Listenpreis abgezogen. *Garantie für 5 Jahre oder 100.000 km, je nachdem, was zuerst eintritt. Details bei Ihrem Škoda Betrieb und www.skoda.at. Verbrauch: 5,1–6,7 l/100 km. CO₂-Emission: 116–153 g/km.

SEIT 1883
Birngruber
Krems • Tulln • Langenlois

3500 Krems
Gewerbeparkstraße 26
Tel. +43 2732 891
www.birngruber.at

ONO. Perfekter Kaffee. Nicht gekapselt.




Passende
**Kaffeemühle
P.A.G. (EA)**
Art. Nr.:
1401838
159.-

349.-

jura Espresso-Maschine ONO (EA) Coffee Black

- Bewusste Barista-Momente durch clevere Bedienung mittels Kurbel und Hebel
- konstant hervorragende Kaffee- und Espressoqualität mit individuell wählbarer Intensität
- Kaffeewassermenge individuell einstell- und programmierbar
- einfache Bedienung dank Symboldisplay und 3 Tasten
- überwachte Restwasserschale

Art. Nr.: 1401803

EP:Zierlinger

ElektronicPartner **ElektronicPartner** Elektro Zierlinger GmbH

Mein Service macht den Unterschied.

3542 Gföhl, Wurfenthalstr. 9, Tel.: 02716/8674
3493 Hadersdorf, Rosaliastr. 5, Tel.: 02735/2404
www.zierlinger.at

Alle Angebote gelten solange der Vorrat reicht. Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.

Zu Gast bei der Wiener Austria



Am 3. Juni hatten die U12-Spieler der NSG Kamptal/Wagram ein unvergessliches Erlebnis. Beim Bundesligaspiel zwischen der Wiener Austria und dem Meister Red Bull Salzburg durften die Kinder an der Seite der Profis ins Stadion einlaufen. Die Trainer Mathias Kühbauer und Reinhard Ruf begleiteten die aufgeregten Kids in die Katakomben und ins Stadion. Als besondere Erinnerung durften die Kinder die „Einlauf-Dress“ behalten. Die Reisegruppe wurde von Geschwistern, Eltern und Großeltern begleitet, insgesamt 65 Personen nahmen an der Busreise teil. Der Tag endete mit einem gemütlichen Ausklang in der Sportplatzkantine. Ein denkwürdiges Erlebnis, das die jungen Fußballtalente sicherlich für immer in Erinnerung behalten werden.



**Andreas
SCHUSTER**
Polsterungen von Möbeln &
Fahrzeugaupazierungen

3623 Kottes, Richterhof 8
Mobil: 0676/46 20 844
www.polsterungen-schuster.at
office@polsterungen-schuster.at

KAMPTAL KOSMETIK

Kontakt

☎ 0664 1982982

Im Friseurstudio Karin
Hauptstraße 6
3492 Etsdorf am Kamp

Fritz-Jahrl-Gedenkturnier – ein Triumph des Jugendfußballs

Im Stadion von SV Klement Haitzendorf fand das vierte Fritz-Jahrl-Gedenkturnier statt.

Organisiert von der Nachwuchsabteilung des SV Klement Haitzendorf, diente die Veranstaltung als exzellente Vorbereitung auf die kommende Herbstmeisterschaft der Saison 2023/24.

Ein Wochenende, sieben Altersklassen

Jugendteams in sieben verschiedenen Altersklassen traten gegeneinander an. Die U13, U14 und U16 zeigten am Samstag ihr Können, während die jüngeren U9, U10, U11 und U12-Mannschaften am Sonntag um die Pokale kämpften.

Kameradschaft und Kulinarik

Ein gemeinsames Trainingslager mit dem SV Union Raika Blindenmarkt sorgte für zusätzliche sportliche Impulse. Übernachtet wurde im Pfarrheim in

Haitzendorf, und das Training fand auf dem Sportplatz des USC Grafenwörth statt. Am Freitag nachmittag stand ein Badeausflug zur Etsdorfer Kampwiese auf dem Programm. Ein Grillabend für alle Teilnehmer und Betreuer rundete das Event ab. Die gut sortierte Kantine des SV Klement Haitzendorf sorgte zudem während des gesamten Turniers für das leibliche Wohl, einschließlich der Torten, die von den Eltern gespendet wurden.

Das Fritz-Jahrl-Gedenkturnier war auch in dieses Jahr ein voller Erfolg. Die Organisation unter der hervorragenden Leitung von Christian Mayr und Werner Kern verlief absolut reibungslos und die sportlichen Leistungen waren wirklich bemerkenswert. Bereits jetzt freut man sich auf die nächste Austragung und bedankt sich herzlich bei allen Teilnehmern, Besuchern und Sponsoren für ihre Unterstützung.



ERDBEWEGUNG MAISSNER



Gartenweg Nr. 1
3492 Engbrunn



Mini-Baggerarbeiten
Schremmarbeiten
Dumper
Rüttelplatte
Stampfer

Tel.: 0664/2366344
Tel.: 0064/1516447

Gartenservice



Gerhard Grötz

Feldgasse 14
3483 Wagram am Wagram
Tel. +43 (0)664 211 88 01
Fax +43 (0)2738 3250
Mail: office@installateur-groetz.at
www.installateur-groetz.at

installateur-groetz.at

Shop
&
Schauraum

Obere Marktstraße 10
3481 Fels am Wagram

Erfolgreiche Saison der Haitzendorfer Kegler!

Der KSK Haitzendorf konnte in der abgelaufenen Saison den Meistertitel in der A-Liga West erspielen.

Auf den Aufstieg in die Landesliga wurde zugunsten des drei Punkte zurückliegenden Zweitplazierten verzichtet. Ab der Landesliga muss die Sportstätte mit mindestens vier Bahnen ausgestattet sein.

Auf Grund der Gegebenheiten stehen im GH Haag nur drei Bahnen für den Spielbetrieb bereit. Da wir aber als Haitzendorfer Verein unsere tolle Heimstätte nicht verlassen möchten und sowohl von der Gemeinde als auch von unseren Wirtsleuten sehr gut unterstützt werden, scheidet eine Übersiedlung auf eine andere Kegelbahn für uns kategorisch aus!

Unsere zweite Mannschaft konnte in der B-Liga West den 9. Platz erkegeln.

Auf diesem Wege noch mal vielen Dank bei allen Förderern und Unter-



stützern des Kegelvereines!

Als Spiel- und Trainingstag für die Kegler im GH Haag hat sich der Montag etabliert, wo auch jederzeit gerne zugesehen und mitgefiebert werden kann. Wenn jemand Interesse für das Kegeln entwickelt hat, kann man, das

sehr gerne auch einmal probieren und von einem erfahrenen Trainer „Tricks und Tipps“ erhalten.

Wir freuen uns schon auf den Abschluss der internen Klubmeisterschaft und dem Beginn der neuen Kegelsaison 2023/24.

ETRONIX

Elektro- & Automatisierungstechnik
Michael ETTEAUER GmbH
 office@etronix.at Ortsring 74
 0664/5143133 3485 Grunddorf



**Fliesenlegermeister
Moshuber Johann**

**Fliesen
Naturstein
Verlegung**

Bahnstraße 258
 3491 Straß/Straßertal
 0664 / 41 16 973
 moshuber@aon.at

Lauftreff Grafenegg

Der Lauftreff Grafenegg veranstaltete einen besonderen Lauf – den Backyard Ultra. Backyard Ultra ist weltweit ein sehr beliebtes Ultralauf-Modus. Nicht die schnellsten Läufer gewinnen, sondern diejenigen, die die Müdigkeit am besten überwinden können. Nur der/die Letzte auf der Strecke gewinnt.

Es wurde, mit Start und Ziel bei der Goaß, eine Runde von 6,706 Kilometer – 24 Runden entsprechen 100 Meilen – gelaufen. Jede Stunde starteten alle Läufer eine neue Runde. Wer die Runde nicht rechtzeitig beendet hat und wieder am Start stand, war raus. 13 LäuferInnen vom Lauftreff Grafenegg nahmen bei diesem Ultralauf teil. Ab der 3. Runde wurde das Starterfeld pro Runde immer kleiner. Die letzten Runden absolvierten Peter Neubauer, der nach sechs Runden und 40,2 km und Erich Thaler, der nach sieben Runden und 46,9 km den Lauf beendeten. Stefan Teufner hängt noch eine 8. Runde an und wurde somit mit 53,6 km Sieger des ersten Backyard Ultra in Grafenegg.



Text und Foto: RegR. Ing. Erich Thaler

v.l.n.r.: Erich Thaler, Peter Neubauer, Erich Hahn, Regina Heinzl, Reinhard Krammer, Markus Ulzer, Stefan Teufner, Silvia Tatara, Markus Haidinger, Beate Krammer-Tobias, Heide Herz, Andrea Putzgruber, Franziska Thaler, Bettina Tiefenbacher

TENNISCLUB ETSDDORF IST JETZT EIN VEREIN



Text und Foto: Wolfgang Neumann

Am 5. Juni wurde der Tennisclub Etsdorf als Verein gegründet. Dazu wurde eine Versammlung zur Gründung abgehalten. Notwendig wurde dieser Schritt, da einige Sponsoren bei der aktuellen Gesetzeslage nicht mehr unterstützen konnten. Nun ist es möglich, dass jene, die Meisterschaft spielen wollen, an einer NÖTV-Meisterschaft teilnehmen können. Zusätzlich werden nun Pacht- bzw. Nutzungsverträge mit der Marktgemeinde Grafenegg geschlossen.

Nach einleitenden Worten und angeregter Diskussion wurde die Vereinsgründung einstimmig beschlossen. Als Funktionäre wurden gewählt: Obmann Wolfgang Neumann, Obmann-Stv. Karl Pammer und Obmann-Stv. Doris Langgassner, Kassier Christoph Tury, Kassier-Stv. Werner Kern, Schriftführerin Emma Lakatos, Schriftführer-Stv. Lukas Putzgruber, Kassaprüfer Renate Tomaschofsky und Eduard Täubl. Alle Funktionäre wurden einstimmig gewählt.

Für Tennisbegeisterte und die, die es noch werden wollen, gibt es die Möglichkeit zum Training vom Anfänger bis zum Meisterschaftsspieler, abwechslungsreichem Kindertraining und zur eigenständigen Nutzung der beiden Plätze mit neuer Flutlichtanlage. Bei Interesse kann unser Obmann unter der E-Mail i.neumann@aon.at kontaktiert werden.

DIE MARKTGEMEINDE GRATULIERT IM NACHHINEIN!

60. GEBURTSTAG

- Hilde Engelbrecht am 8. April
- Ernst Graß am 8. April
- Ernst Bründlmeier am 23. April
- Gerhard Haimböck am 30. April
- Gerlinde Eder am 10. Mai
- Eduard Ulzer am 13. Mai
- Christa Kniewallner am 16. Mai
- Andreas Schiehl am 26. Mai
- Erwin Rosner am 29. Mai
- Anton Gerstl am 3. Juni
- Karl Scheibelberger am 5. Juni
- Gerlinde Traxler am 27. Juni
- Gerhard Oberleitner am 30. Juni

70. GEBURTSTAG

- Mag. Lieselotte Babka am 18. April
- Brigitta Trinkl am 24. April
- Albert Haberfellner am 30. April
- Christine Laher am 14. Mai
- Maria Bennersdorfer am 17. Mai
- Benjamin Epp am 19. Mai
- Johann Gratzner am 29. Mai

- Ilse Stadler-Epp am 3. Juni
- Josef Redl am 13. Juni
- Anna Mayer am 15. Juni
- Friedrich Schaden am 16. Juni
- Gertrude Wagner am 25. Juni

85. GEBURTSTAG

- Theresia Speiser am 2. April
- Ing. Alfred Czabaun am 28. Mai
- Franz Felsner am 2. Juni

90. GEBURTSTAG

- Josef Rath am 25. April
- Theresia Rath am 29. April
- Franz Kretz am 17. Mai

GOLDENE HOCHZEIT

- Herta und Karl Schönhacker am 5. Mai
- Marianne und Gerhard Arnstorfer am 26. Mai

DIAMANTENE HOCHZEIT

- Leopoldine und Johann Lakner am 1. Juni

Gratulationsfeier im
Gasthaus Haag am 29. Juni

Zwei Anlässe zum Feiern:
80. Geburtstag und Diamantene Hochzeit



sitzend v.l.n.r.: Ehepaar Herta und Karl Schönhacker, Ehepaar Leopoldine und Johann Lakner, Ehepaar Marianne und Gerhard Arnstorfer; stehend, v.l.n.r.: GGR Leopoldine Nastberger, Theresia Speiser, Elfriede Glashüttner († 10.07.), Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA, Franz Felsner



Das Ehepaar Eleonore und Karl Wimmer – sie führten bis 1996 das Gasthaus „Zur neuen Welt“ in Kamp – hatten gleich zwei Anlässe zum Feiern. Zum einen den 80. Geburtstag von Eleonore Wimmer und zum anderen die Diamantene Hochzeit. Herzlichen Glückwunsch! Es gratulierten: Tochter Eleonore und Renate, GGR Leopoldine Nastberger, Hw. Mag. Prusinski

GEBURTEN

Etsdorf

- Agnes Sabrina Ginther am 18. Juli
- Clara Sofia Prokopetz am 17. August
- Ella Reiter am 22. August

Engabrunn

- Luca Engelbrecht am 9. Juni
- Tim Emberger am 11. August

Grunddorf

- Elias Wolfram am 13. Juli

Haitzendorf

- Jannik Oliver Steyrer am 9. August
- Lukas Bauer am 24. August

Walkersdorf

- Michael Lionel Berger am 25. Juni

HOCHZEITEN

Etsdorf

- Alexandra und Patrick Nicham am 23. Juni
- Lena und Manuel Haider am 24. Juli

Engabrunn

- Regina und Reinhard Groiss am 9. Juni

Haitzendorf

- Bianca und Christopher Klein am 14. August

Sittendorf

- Johanna und Patrick Steger am 24. Juni
- Monika und Florian Gartner am 27. Juni
- Alexandra und Sebastian Mauss am 26. August
- Julia und Thomas Mantler am 9. September



TODESFÄLLE

Diendorf

- Franz Fuchsberger am 13. Juli

Etsdorf

- Elfriede Glashüttner am 10. Juli
- Karl Beck am 15. Juli
- Robert Stöger am 21. August

Haitzendorf

- Franz Steindl am 9. Juni
- Johann Prager am 18. Juli

Kamp

- Karl Will am 18. Juni
- Clemens Croy am 3. Juli
- Erika Tiefenbacher am 2. August
- Hermine Braun am 22. August

Walkersdorf

- Anna Rausch am 24. Juni
- Maria-Helene Stubenberg am 27. August

Wir gratulieren Bianca und Christopher Klein recht herzlich zur Vermählung!



SEPTEMBER/OKTOBER

29.-30.09., 18:00 Uhr	Oktoberfest des SV Haitzendorf , Sportplatz Haitzendorf
01.10., 10:00 Uhr	Oktoberfest des SV Haitzendorf , Sportplatz Haitzendorf
15.10., 10:15 Uhr	Entedankmesse u. anschl. Kürbissuppenessen , Pfarre Haitzendorf, Pfarrgarten
21.10., 18:30 Uhr	Orgelkonzert , Pfarrkirche Haitzendorf
22.10., 9:30 Uhr	Erntedankfeier , Pfarrkirche Engabrunn
26.10.	Traktor-Oldtimer-Treffen zum Nationalfeiertag, DEV Sittendorf
29.10., 9:30 Uhr	Fest der Treue, Heilige Messe , Pfarrkirche Etsdorf

NOVEMBER

05.11., 11:00 Uhr	Weintaufe und Ganslessen , Musikverein Engabrunn, Altes Milchhaus, Engabrunn
11. + 12.11., 10:00 Uhr	Modelleisenbahn-Fahrtage der IGM Wachau , Grunddorf
12.11., 9:30 Uhr	Erntedankgottesdienst u. Jungweinssegnung , Weinbauverein Etsdorf-Walkersdorf, Pfarrkirche Etsdorf
12.11.	Weintaufe Edorf-Walkersdorf , Weinbauverein Etsdorf-Walkersdorf
18.11., 17:00 Uhr	Gesellschaftsschnapsen der FF Walkersdorf , Gasthaus Freudensprung
25.11., 16:00 Uhr	Advent-Treffen der FF Walkersdorf , Feuerwehrhaus Walkersdorf

DEZEMBER

02.12., 18:00 Uhr	Chorkonzert Gesangverein Haitzendorf , Pfarrkirche Haitzendorf
03.12., 16:00 Uhr	Advent am Sittendorfer Teich
03.12., 17:00 Uhr	Chorkonzert Gesangverein Haitzendorf , Pfarrkirche Etsdorf
07.-10.12., 10:00 Uhr	Grafenegger Advent , Schloss Grafenegg
07.+08.12., 19:00 Uhr	12. NÖ Adventsingen , Auditorium
08.-10.12., 10:00 Uhr	Modelleisenbahn-Fahrtage der IGM Wachau , Grunddorf
16.12., 12:00 Uhr	Adventlauf , Schloss Grafenegg

HERBSTPROGRAMM DER NÖ. SENIOREN GRAFENEGG

Montag, 9.10.2023, 14.30 bis 17.30 Uhr: Kaffeejause im GH Haag, Haitzendorf

Montag, 2.10.2023: Besuch im renovierten Parlamentsgebäude mit Architektur-Führung, Mittagessen etc. (Einladung folgt)

Donnerstag, 9.11.2023: Ganslessen im Waldviertel zur Mittagszeit, evtl. mit Kegeln, Busanreise (Einladung folgt)

Sonntag, 26.11.2023: Adventliches Singen der Senioren-Singgruppe (Ltg. Maria Pichler) beim Haitzendorfer Pfarrcafé

Montag, 11.12.2023, 15.00 Uhr: Weihnachtsfeier im GH Haag, Haitzendorf (Einladung folgt)

Freitag, 29.12.2023, 17.00 Uhr: Silvesterwanderung durch die Weinberge; Start und Ziel: GH Freudensprung in Walkersdorf (Einladung folgt)



AUS'GSTECKT IS' IN DER GEMEINDE GRAFENEGG

Heurigenhof Fam. Wildpert

3492 Engabrunn, Engabrunner Straße 5
Tel. 02735/2050

22.09.2023 – 24.10.2023, 03.11.2023 – 19.12.2023

MO, DI, FR, SA ab 16:00 Uhr, warme Küche 16:30 bis 21:00 Uhr
Sonntag 11:00 bis 15:00 Uhr, warme Küche 11:30 bis 13:30 Uhr
Mittwoch und Donnerstag Ruhetag

Heuriger Weinstube Heiss

3492 Engabrunn, Hauptstraße 60
Tel. 02735/5872 oder 0676/40 07 670

17.10.2023 – 28.10.2023

täglich ab 16 Uhr, Sonntag/Montag Ruhetag

Heuriger am Kleinen Stein

Gerda und Johannes Piller
3492 Engabrunn, Weinbergstraße 23
Tel. 0699/10 25 40 30

25.10.2023 – 05.11.2023, 30.11.2023 – 03.12.2012

11.12.2023 – 22.12.2023 – BAR

täglich ab 16 Uhr geöffnet

Weingärtnerei Steurer

3492 Etsdorf am Kamp, Engabrunner Straße 1
Tel. 02735-5659 oder 0650-5659 001

08.11.2023 – 19.11.2023

täglich ab 16 Uhr, Sonntag & Feiertage ab 15 Uhr

Heuriger Ingrid und Ignaz Gartner

3485 Sittendorf, Neustift 7
Tel. 02735/5724

01.12.2023 – 10.12.2023

täglich ab 16 Uhr geöffnet

Fink
KREMSTAL

TOP
HEU
RIG
ER

KRUSTETTEN · GÖTTWEIGER BERG
www.weinhof-fink.at

Heurigentermin: 2.-15.11.2023

LEISTBARE 24-STUNDEN-PFLEGE



Vertrauenswürdig, offenherzig, qualifiziert
ABGESTIMMT AUF IHRE BEDÜRFNISSE!

Wir fahren wieder!

Ab sofort können/dürfen wir wieder unter Einhaltung aller gesetzlichen Coronaauflagen unseren Pfleger/innen-Wechsel durchführen.

Alle unsere Damen und Herrn sind getestet und gesund!

Egal ob sie eine Woche weg fahren oder für Dauer eine 24-Stunden-Kraft benötigen!

Genießen Sie Ihre Freizeit, weil Sie wissen, dass Ihre Angehörigen in Ihrem eigenen Heim, in vertrauter Umgebung, gut versorgt und gepflegt werden!

Unsere Kunden werden natürlich gerne auch genauestens über die Förderungsmöglichkeiten/Zuschüsse vom Land Niederösterreich aufgeklärt!

Rufen Sie uns noch heute an. Wir beraten Sie gerne – ausführlich und unverbindlich!

pflege24h

Wiener Str. 5a, 3500 Krems
Tel.: 02732-21171
office@pflege24h.at
www.pflege24h.at

Werbung

pflege24h.at
die Nr.1 in Krems
Pflegebetreuung die keine Wünsche offen lässt!

Wir haben folgende Leistungen im Paket für Sie vereint:

- Vertrauenswürdigkeit
- Verschwiegenheit
- Offenherzigkeit
- Flexibilität
- Qualifikation
- Hilfestellung bei Förderansuchen

..... ab € 37,- pro Tag

HOTLINE
02732 211 71

3500 Krems • Wiener Straße 5a • Mail: office@pflege24h.at
www.pflege24h.at

NOTRUF

Feuerwehr 122, Polizei 133, Rettung 144, Gasnotruf 128
 EVN Störung 02732/82915 (24 Stunden)
 NÖ Ärztedienst 141
 Gesundheitshotline 1450
 Vergiftungszentrale 01/4064343

ÄRZTE WOCHENEND-NOTDIENST

von 8 bis 14 Uhr, Ordinationsbetrieb 9 bis 11 Uhr
www.arztnoe.at/fuer-patienten/service/wochenenddienste

Gruppenpraxis Dr. Helmut Sammer & Dr. Maria Magdalena

Klausner OG, 3485 Grunddorf, Neubaugasse 12,
 Tel. 02735/5575

Termine: 01.10., 14. + 15.10., 1., 4. + 5.11.

Dr. Renate Zechmeister, 3491 Straß, Sauerbrunnungasse 52,

Tel. 02735/2400

Termine: 21. + 22.10., 11. + 12.11.

Gruppenpraxis Dr. Fahler & Dr. Streicher OG,

3494 Gedersdorf, Untere Hauptstraße 55,

Tel. 02735/8500

Termine: 30.09., 26., 28. + 29.10., 18. + 19.11., 02. + 03.12.,
 16. + 17.12.

Dr. Agota Kis, 3492 Hadersdorf, Pfarrsiedlung 1,

Tel. 02735/5000

Termine: 07. + 08.10., 25. + 26.11., 08., 09. + 10.12.

ZAHNÄRZTE WOCHENEND-NOTDIENST

An jedem Wochenende und Feiertag haben in Niederösterreich
 10 Zahnärzte jeweils von 09:00 bis 13:00 Uhr Notdienst.

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter
<http://www.notdienstplaner.at/aktuelle-notdienste>

Dr. Katharina Stögerer

Kirchenplatz 2/2, 3550 Langenlois, Tel. 02734-3431

Termine: 30.09. + 01.10.

Dr. Bernhard Mann, Anton-Bruckner-Straße 14,

3550 Langenlois, Tel. 02734/2228

Termine 28.10. + 29.10.

TIERÄRZTE-NOTDIENST**Tierklinik Tulln**

3430 Tulln, Königstetter Straße 158

Tel. 02272/65546, www.tierklinik-tulln.at

Tierklinik St. Pölten

3100 St. Pölten, Lilienthalgasse 7

Tel. 02742/40527, www.tierklinik-stp.at

Hilfswerk 3550 Langenlois, Am Röhrbrunn 1, 02734/351810

Volkshilfe 3500 Krems, Hofrat Erben Straße 3, Tel. 0676/8676

Caritas 3100 St. Pölten, Steingasse 2 Tel., 02742/844-0



ÖSTERREICHISCHES
 ROTES KREUZ
 NIEDERÖSTERREICH

Aus Liebe zum Menschen.

ROTES KREUZ – ERSTE-HILFE-KURSE

Zur Auswahl stehen: Erste-Hilfe-Grundkurse (16 Stunden), Erste-Hilfe-Auffrischkurse
 (8 Stunden) Die Kurstermine im Frühjahr sind:

Samstag, 18. November, Samstag, 25. November (16 Stunden; Grundkurs)

Samstag, 9. Dezember (8 Stunden; Auffrischung)

Nähere Details zu den jeweiligen Terminen sowie zur Anmeldung:

www.erstehilfe.at/kurs-finder

vita
 lounge

Kurse ab 11.09. | Aqua-Gymnastik 7+1 gratis | € 116

Mehr Beweglichkeit, stärkt die Muskulatur/Rücken
 und die Fettverbrennung wird aktiviert.

Mo: 9.15 u. 19 Uhr | Di: 17 Uhr | Do: 18.30 Uhr

Solarium Fitness Nagelstudio: Mo-Sa 8-21 Uhr

Tel. 0676/9600355 | 3511 Furth/Palt 149

Fitness u. Solarium mit Chipzugang
Geöffnet von Mo-Sa 8-21 Uhr



GÄRTNEREI
Szing



**Gärtnerei Walkersdorf &
 Shop Hadersdorf**

Begrünung | Hochzeiten/Feste | Leihpflanzen
 Firmenservice | Trauerfloristik

www.szing.at

APOTHEKEN IN DER UMGEBUNG

Apothek Zum Auge Gottes

3493 Hadersdorf
Leuthnersiedlung 29
Tel. 02735/2335

Kamptal-Apothek

3550 Langenlois
Hartriegelstraße 2
Tel. 02734/22722

Adler Apotheke

3550 Langenlois
Holzplatz 1
Tel. 02734/2445

Apothek zu Maria Trost

3470 Kirchberg/Wagram
Marktplatz 15
Tel. 02278/2218

WERTSTOFFSAMMELZENTRUM OST

3492 Walkersdorf, Gewerbestraße 7
Montag, Mittwoch, Donnerstag
ganztäglich von 8.00 bis 18.00 Uhr
An Feiertagen entfällt die Übernahme.

MUTTER-ELTERN-BERATUNG

jeweils Dienstag (meist der 2.) im Monat 08.00 Uhr
10. Oktober, 14. November, 12. Dezember
Beratungsstelle Untere Marktstraße 4, 3492 Etsdorf



ÖSTERREICHISCHES
ROTES KREUZ
NIEDERÖSTERREICH

Aus Liebe zum Menschen.

Rotes Kreuz: Die Blutspende-Termine „Blutspenden kann Leben retten!“

Mi, 11. Okt. u. 20. Dez., 16:00 bis 20:00 Uhr

Gartenbauschule Langenlois
Am Rosenhügel, Veranstaltungssaal,
unterer Eingang



Büro der KOBV-Ortsgruppe,

Krems, Eisentürgasse 11 (Eing. Drinkwelderg.)
jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat
von 9:00 bis 10:30 Uhr:

**6. und 20. September, 4. und 18. Oktober,
15. November, 6. und 20. Dezember**

PFARREN

Dechant Mag. Franz Winter,

Pfarre 3492 Engabrunn,
Hl. Messe – Sonntagsgottesdienst 8:30 Uhr

Pfarre 3492 Etsdorf, Hauptstraße 7 – Tel. 02735/2284

Hl. Messe – Sonntagsgottesdienst 9:30 Uhr

Mag. H. Quirinus Greiwe Can.Reg.

Pfarre 3485 Haitzendorf, Kirchenplatz 9 – Tel. 02735/2234
Hl. Messe – Sonntagsgottesdienst 10:15 Uhr

BEZIRKSHAUPTMANNSCHAFT KREMS

3500 Krems, Drinkweldergasse 15
Tel. 02732/ 9025-0, Fax: 02732/9025 – 30000
E-Mail: post.bhkr@noel.gv.at

GEMEINDEAMT GRAFENEGG

Rathausstraße 2, 3492 Etsdorf am Kamp
Tel.: 02735 / 2445, Fax: 02735 / 2445 DW 13
E-Mail: gemeinde@grafenegg.gv.at
Parteienverkehr: MO – DO 08:00 bis 12:00 Uhr,
DI 13:00 bis 18:00 Uhr, FR 08:00 bis 13:00 Uhr

IMPRESSUM:

Medieninhaber und Herausgeber: Marktgemeinde Grafenegg, A-3492 Etsdorf, Rathausstr. 2, Telefon 02735/ 2445, gemeinde@grafenegg.gv.at | **Für den Inhalt verantwortlich:** Bgm. Ing. Manfred Denk, MBA | **Redaktion:** OS Gerhard Blauensteiner, Hildegard Stadler, Anton Lang, Alena Holzer, Edda Lakner, redaktion@baumediamedia.co.at | **Grafik:** Gerhard Schwarz, designwork | **Konzept | Anzeigenkontakt:** Bau.Media.GmbH, Edda Lakner, A-3492 Etsdorf, Untere Marktstraße 1, Telefon 02735/77 1 88, | **Druck:** Print Alliance HAV Produktions GmbH, Bad Vöslau | **Auflage:** 1700 Stück, kostenlose Zustellung an jeden Haushalt im Gemeindegebiet Grafenegg, Erscheinungsweise: vierteljährlich.



Verlässlich durch Tradition.
Kompetent durch Erfahrung.
Führend durch Innovation.

Vermessung und mehr ...

Grundstücksvermessung
Ingenieurvermessung
Gebäudevermessung
Mobile Mapping

**VERMESSUNG
SCHUBERT**
www.schubert.at



www.schubert.at ST. PÖLTEN | Haag | Krems | Neulengbach | Ybbs | WIEN

Redaktions- und Anzeigenschluss

für die nächste Gemeindezeitung Grafenegg,
Ausgabe Dezember 2023 ist am

16. November 2023

GERNE PLATZIEREN WIR IHR INSERAT

Kontakt:

Bau.Media.GmbH, Birgit Zeininger
Telefon 02735/ 77 1 88

nur jetzt inkl.

4 ALU - WINTERKOMPLETTRÄDER¹⁾



RENAULT AUSTRAL

ab € 29.790,-

mit Finanzierungs- und Versicherungsbonus

Aktionen und Preise inkl. USt, NoVA und Boni, bei E-Tech Electric zzgl. Auslieferungspauschale, gültig für Verbraucher bei Kaufvertragsabschluss bis 30.09.2023 und Zulassung bis 14.10.2023. Aktionspreis beinhaltet Boni von Mobilize Financial Services (eine Marke der RCI Banque SA Niederlassung Österreich) mit folgenden Konditionen: Finanzierungsbonus (Mindestlaufzeit 24 Monate, Mindest-Finanzierungsbetrag 50% vom Kaufpreis) & Versicherungsbonus (gültig bei Finanzierung über Mobilize Financial Services und bei Abschluss von Vollkasko- und Haftpflichtversicherung bei carplus (Wr. Städtische) - Mindestlaufzeit 36 Monate. Es gelten die Annahmerichtlinien der Versicherung.) Aktion gratis Alu-Winterkomplettäder für aktuelle PKW-Modelle ausgenommen E-Tech Electric Modelle, Grand Scenic, Espace V und Trafic PKW. Änderungen, Satz- und Druckfehler vorbehalten. Symbolfoto.

Kombinierter Verbrauch von 6,3-4,6 l/100 km, CO₂-Emission von 143-105 g/km, homologiert gemäß WLTP

renault.at



MITTERBAUER - SMOLA 3500 Krems an der Donau
www.mitterbauer-smola.at, office@mitterbauer-smola.at Hafenstr. 67, Tel. 02732/73503

OOO HUBER
UHREN · SCHMUCK · OPTIK · HÖRAKUSTIK

HAUSMESSE Highlights:

SHOWROOM
TRENDSHOP-HIGHLIGHTS
IM 2. STOCK

BEIM KAUF EINER
**GLEITSICHT-
BRILLE**
1 GLAS GRATIS

AUF ALLE
LAGERNDEN
SONNENBRILLEN
-30%

FRISCHEN STURM
AN BEIDEN TAGEN

NOCH MEHR AKTIONEN FINDEST DU AUF **FACEBOOK**

Pollhammerstraße 4
A-3542 Gföhl
Tel. +43(0)2716/6050

Kirchenplatz 8
A-3550 Langenlois
Tel. +43(0)2734/3111

info@optik-huber.at
www.optik-huber.at

HAUSMESSE GFÖHL

Samstag 7.10. & Sonntag 8.10.
(10.00 - 17.00 Uhr)



**Starkey
Hörtrailer**
mit Hörtest-
Aktion

Gleitsicht-
aktion gilt im
Oktober und
November

@optikhuber
f OptiKHuberGfoehlLangenlois

